

2018. november VIII. évfolyam 11. szám

# RÉPCEVIDÉK

24  
OLDALON!

ingyenes  
offline  
kistérségi  
újság

Megjelenik havonta

online: [www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu)



Naponta friss hírek a  
[www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu)  
weboldalon!



■ Új vezető a büki Nestlé élén

8. oldal



■ Fejlesztések sora  
valósul meg Répcevisen...

14. oldal



■ Simasági falukirándulás

20. oldal

[www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu)

## • Bük

### Vigyázz, kész, KABARÉ!

Az előadás egyedülálló módon ötvözte a klasszikus pesti kabaré, a bűvészműsorok és a ma hatalmas népszerűségnek örvendő stand-up comedy műfajának legjobb pillanatait. Konferált és főbb szerepekben: Beleznay Endre. Játsszótársak: a Karinthy-gyűrűs parodista



Éles István a Rádiókabaré humoristái, Szép Bence és Ürmös Zsolt, valamint az RTL Klub műsoraiból ismert Valkó Eszter.

yde

# Tűzoltólaktanyát avattak Kőszegen

Az idei esztendőben ünnepelte megalakulásának 150 éves jubileumát a Kőszegi Önkéntes Tűzoltó Egyesület. A jubileumi év méltó megkoronázása volt a nemrégiben átadott új tűzoltólaktanya

terés, emeletes épületben kialakítottak többek között ügyeleti helyiséget, irodát, öltözőt, konyhát, fürdőszobát, társalgót. A laktanyához három tűzoltó autó befogadására alkalmas garázs is tar-



nya épülete, melynek átadó ünnepségén a Belügyminisztérium képviselőjében Konrád Károly miniszterhelyettes mondott ünnepi beszédet. A vissza nem térítendő kormányzati támogatásnak köszönhetően összesen 187,5 millió forintból építették fel az épületet. A mintegy 500 négyzetmé-

terű épület átadó ünnepségén Ágh Péter országgyűlési képviselő kifejtette, hogy a most megvalósuló fejlesztés azért is kiemelten fontos, mert ezzel a régi tűzoltólaktanya helyszíne felszabadult, és ott egy újabb, már elnyert pályázati forrásból új beruházás valósul majd meg.

yde

**OLVASS MINKET ONLINE IS!**  
[www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu)

## Akkumulátorok azonnal, raktárból!



44Ah



225Ah



74Ah

Sövegjártó Kft., Szombathely, Csaba u. 10.

[www.sovegjartokft.hu](http://www.sovegjartokft.hu); 94/513-370

# Malacsütés Lócsón

A környékünkön lévő települések közül talán Lócs az a falu, ahol a külföldi lakosok példás összefogása

el közösen. A tesztelés jól sikerült, biztosan lesz folytatása az eszköz használatba vételének a falu teljes lakos-



megmutatkozik. Az ünnepeknek – Falunap, Őszközöntő, Mikulás – aktív szervezői és résztvevői is. Elkészítették a falusiakkal közösen a falu őszi díszletét. Szeptember végén pedig új eszközzel lepték meg az önkormányzat képviselő-testületét. Egy malacsütő szerkezetet ajándékoztak a falunak, amit azon melegében ki is próbáltak. Vettek hozzá egy malacot is, és így tesztelték a működését. Az ingyenesen kapható finom ropogós süttet házilag sült kenyérral fogyasztották



ságára kiterjedően is. Találnak olyan ünnepi alkalmakat, amikor a sütőben elkészült finom étel lesz a főfogás.

bse

**Következő lapszámunk 2018. 12. 05-én jelenik meg!**

## Impresszum

Alapító: **Horváth Erzsébet** ev.  
Nyilvántartási szám: 20494446

Kiadó: **Edy Marketing Bt.**  
9735 Csepreg, Taksony köz 17.  
e-mail: info@repcevidek.hu  
mobil: 20/911-3596

[www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu)

Szerkesztőség: 9735 Csepreg, Taksony köz 17.

Szerkesztőbizottság:  
**Baloghné Simon Erika, Béres Péter, Galavics Adrienn, Horváthné Pados Terézia, Kincse Andrá, Kissné Szabó Ágota, Kovács Vivien, Mitl Áttila, Major Izabella, Nagyné Polgár Katalin, Sági Ferenc, Sulics Boglárka, Zsoldosné H. Kati**

Hirdetések tartalmáért, valamint esetleges nyomdai hibákért felelősséget nem vállalunk!

Nyomda: **Ipress Center Central Europe Zrt.**  
Felelős vezető: **Lakatos Imre** ügyvezető  
ISSN: 2062-5138

Hirdetés: **Edy Marketing Bt.**  
20/911-3596 • edy@edymarketing.hu

Tördelés:  
**Insideapp Kft.**

Terjesztés:  
**5800 példányban postaládás terjesztéssel**

Bó, Bük, Chemelházadomány, Csepreg, Egyházasköves, Gőr, Gyalóka, Horvátszidány, Iklanberény, Kiszidány, Lócs, Mesterháza, Nagygeresd, Nemesládony, Ólmod, Peresznye, Répceszentgyörgy, Répcevis, Sajtoskál, Simaság, Sopronhópcás, Szakony, Tomörd, Tompaládony, Tormásliget, Und, Zsira

## Novemberi gondolatok



„Szemünkben tükrözik tekintetük még,  
És élnek ők tovább, szűz gondolatként.”

Ősz végéhez közeledvén csendbe burkolódik a természet, némaság borítja a tájat. Egyre rövidebbek, szürkébbek a nappalok, azonban gyertyák fényébe borulnak a sírkertek. Elhunyt szeretteink sírjánál megállunk az emlékezés virágaival, koszorúival, gyertyát gyújtunk, és azokra gondolunk, akik nekünk sokat, mindent jelentettek, akiknek elvesztése megváltoztatta az életünket. Ők élnek tovább a szívünkben örökké. A szürke hétköznapokat igyekszünk megítélni színes tartalommal, mozgalmassággal. A Márton napi hagyományos ünnepek is kedves alkalmak a közösségek életében. A lampionos felvonulás, a jellegzetes menüsorú libavacsorák, hiedelmek és babonák sok településen élnek a mi vidékünkön is. Ebben a hónapban tudatosabban figyelünk az egészségünkre. Egészségügyi, oktatási és közművelődési intézmények szervez-



nek különféle prevenciós és egészséges életmódra buzdító programokat, hogy még tudatosabban, egészségesebben éljenek a gyerekek és a felnőttek. Kapunk megszívlelendő tanácsokat, járnak előttünk a jó példák. Fontos azonban, hogy ne csak ebben az egy hónapban vegyük komolyan a szűrővizsgálatokra szóló felhívást, táplálkozzunk tudatosan, hanem az évek minden napján igyekezzünk megőrizni egészségünket. A hónap vége felé járva aztán izgatott készülődés veszi kezdetét, hiszen elérkezünk az év legrövidebb időszakához, az adventi várakozáshoz. Kíváncsi vagyok, hogy mindenkinek az életét színesítsék neki kedves programok, teljenek örömben, egészségben a novemberi napok!

**Baloghné Simon Erika**

**MetLife**

**Biztosítsd gyermeked jövőjét!**

**Rácz László**  
Tel.: 06 30 312 9999  
Email: [racz.laszlo@metlifenet.hu](mailto:racz.laszlo@metlifenet.hu)

*Edit Fodrász*

**ÚJRANYITÁS!**

Kedves régi és új vendégeim!

Ezúton értesítek mindenkit, hogy fodrászüzletemet újra nyitottam.

Bejelentkezés előzetes egyeztetés alapján.

Cím: Rákóczi utca 43.,  
9735. Csepreg  
Tel.: 06306823786

**Érti a nyugdíj és ellátási jogszabályokat? Leigazolták minden munkában töltött évét? Tudja, hogy hol és milyen nyomtatványokat kell kitöltenie? HÍVJON!**

teljes körű nyugdíj /nemzetközi is/, rokkant, özevgyi és méltányossági ellátás tanácsadása és ügyintézése.

**Személyes találkozó akár az Ön otthonában is! Időpont egyeztetés:**  
**06 30 578 3151**  
**06 94 386 203 telefonon**  
**Vagyóczy Zsuzsa**  
A Nyugdíj Igazgatóság nyugdíjas főmunkatársa

## • Bük

### Megemlékezés és könyvbemutató október 23-án Bükön

A himnusz elhangzása után Szabó Tibor, Jászai Mari-díjas színész a szombathelyi Weöres Színház színművésze szavalta el Illyés Gyula: Egy mondat a zsarnokságról című művét. Ünnepi beszédében dr. Szapáry György közgazdász emlékezett vissza gyermekkorára,



melyet Bükön töltött. Megható verset olvasott fel melyet édesanyja írt róla. A vers a büki templom pincéjében íródott a forradalom alatt. Az intézmények és civil szervezetek elhe-



lyezték az emlékezés virágait az 56-os emlékműnél. A megemlékezés után a városházán könyvbemutatóra került sor „KICSIT SAVANYÚ, DE A MIÉNK” címmel. A könyv Savanyu János visszaemlékezéseiből készült.

yde

# Új helyre költöznek a peresznyei otthonból

„Intézményi férőhely kiváltás a Győr-Moson-Sopron Megyei Alpokalja Szociális Központ Peresznyei telephelyén.” című projekt keretén belül 2018. október 4-én Nyitó rendezvényt tartott. A rendezvényen bemutatásra került a pa-



lyázat, melynek keretében a Peresznyei bentlakásos intézmény kerül kitagolásra 6 családiás légrétegű, akadálymentes, a támogatott lakhatást megvalósító lakóházba, amely 826,88 millió forintot vissza nem térítendő európai uniós támogatás segítségével valósul meg.

A projekt célja – a fenti folyamat részeként – a fogyatékos emberek számára a célsoportok vonatkozásában engedélyesenként 50 főnél nagyobb intézményi ellátási forma teljes körű kiváltása, és a lakók igényeire reflektáló, magas minőségű, hozzáférhető közösségi alapú ellátási formák kialakítása. További cél a fogyatékos személyek életminőségének javítása, jogainak érvényesítése, önálló életvitelük támogatása.

A pályázat keretében a Győr-Moson-Sopron Megyei Alpokalja Szociális Központ Peresznyei telephelyén működő bentlakásos intézmény kerül kiváltásra. A komplex akadálymentesítés szempontjainak figyelembe vételével 6 db 12 férőhelyes támogatott lakhatást megvalósító lakóház épül fo-

gyatékos személyek számára, valamint a kiváltott intézményben új Szolgáltató Központ létesül alapszolgáltatások nyújtásához, továbbá a foglalkoztatás megvalósításához. A projekt nagyban hozzájárul a fogyatékos személyek életminőségének javításához, jogainak érvényesítéséhez, a társadalomba történő beilleszkedéséhez.

A projekt kapcsán megvalósuló támogatott lakhatás szolgáltatás típusa a jogszabályi előírásnak megfelelően, falusi környezetben kapcsolódik a helyi szükségletekhez, az igényekhez és lehetőségekhez. Cél, a telephely intézmények infrastrukturális kiváltása több, különböző helyre történő kitagolással oly módon, hogy a választott helyszínek lakókörnyezetbe integrált elhelyezést biztosítsanak.

Az új intézmény-egységek integráltan kerülnek elhelyezésre Horvátzsidány, Szakony, Tormásliget, Und és Zsira településeken.

A felmerülő igények és a feltárt lehetőségek egybeesése a projekt megvalósulásával teljese-



tegrált elhelyezést nyújtó, széles körű szolgáltatási kínálatra rendelkező, az öngondoskodásra való képességre épülő, magas színvonalú szociális szolgáltatási rendszer kialakításával.



## POPOVITS MÁRVÁNY GRÁNIT

9737 Bük, Petöfi u. 2/a,  
**0630/9-465-968**

**SÍREMLÉKEK** készítését vállalom  
pontos szállítási határidővel.  
Továbbá párkányok, mosdópultok,  
lépcsőburkolatok,  
konyhapultok gyártását.

Popovits Ferenc kőfaragó mester

# BLACK FRIDAY MÁR A STRAUSSNÁL IS

## RAKTÁRI KEDVEZMÉNYEK A FORD AUTÓSZALONBAN

November 23-án ismét Black Friday – ezúttal már a **Strauss Autószalon, a szombathelyi Ford márkakereskedés** is részt vesz az akcióban! „Fekete Pénteken” az Egyesült Államokban kialakult hagyomány szerint ez a nap a karácsony előtti vásárlások első napja, amikor az üzletek óriási kedvezményeket kínálnak.



**SUV**-okra, a **városi terepjárókra** helyezik a hangsúlyt, de **extra kedvezmény** jár minden szalonautóra. Készleten lévő új Ford gépjárművekhez a „Fekete Pénteken” és ezt követő héten téligumi garnitúrát kaphatunk.

A karácsonyra átvehető új Fordokra a Strauss **egyedi ajánlatokkal** készül. A Black Friday hetében a

### **Ford Kuga** Business Technology 1,5l EcoBoost 150 LE 2WD M6

**6.040.000 Ft-tól,**  
**ajándék téligumi garnitúrával\***

- Auto Start-Stop indítórendszer, FordPower kulcsnélküli indítórendszer 2 távirányítóval
- Kétfázisú elektromos automata klíma
- Halogén fényszórók - LED nappali menetfényvel
- Hátsó parkolóradar
- Navigáció teljes Európa térképpel, CD-s rádió, SYNC 3 - hangvezérlő rendszer, Bluetooth, 8"-os érintő-képernyő a középkonzolon
- Elektronikus kézifék
- 17"-os, 5x2 küllős könnyűfém keréktárcsák



### **Ford Fiesta** 5-ajtós Trend Technology 1,1l 85LE

**3.590.000 Ft-tól,**  
**ajándék téligumi garnitúrával\***

- ABS, ESP, Visszagurulásgátló, 6 légszák
- Manuális légkondicionáló berendezés
- Sávelhagyásra figyelmeztető rendszer
- Sávartó automatika
- Távirányítós központi zár
- Rádió, 2 USB, Bluetooth, 6 hangszóró, Ford MyDock (ICE csomag 15 részeként)



\*Az ajánlatok 2018. november 23–30-ig megkötött vevőszereződésekre és 2018. december 31-ig történő forgalomba helyezés esetén érvényes. Az ajándék téligumi garnitúra magánügyfeles vásárlás esetén a modellre jellemző standard alapléteket értendő, a szereléséhez kapcsolódó járulékos költségeket (felni, szerelés) nem tartalmazza. A képek illusztrációk. Ford Fiesta Vegyes üzemanyag-fogyasztás: 3,7-6,1 l/100 km, vegyes CO<sup>2</sup> kibocsátás: 94-138 g/km. Ford Kuga Vegyes üzemanyag-fogyasztás: 4,4-7,5 l/100 km, vegyes CO<sup>2</sup> kibocsátás: 115-173 g/km.



## **Strauss Autószalon**

**9700 Szombathely, Zanati u. 58. • Telefon: +36 /94 512 860**  
**info@strauss.hu • www.strauss.hu**

## • Tormásliget

### Megéri tanulni Tormásligeten

Tormásliget Község Önkormányzata anyagiilag segítette a tanévkezdést a településen élő óvodásoknak, tanulóknak. Örömteli, hogy számos családot támogatott az önkormányzat anyagiilag, hiszen, az óvodások 7000 Ft, az iskolások 10 000 Ft, a középiskolások 13 000 Ft,



míg a felsőfokú oktatásban tanulók 16 000 Ft beiskolázási segélyben részesülhettek. További jó hír, hogy a képviselő-testület egyhangúlag szavazta meg azt is, hogy csatlakozik a Bursa Hungarica pályázatához, amelynek segítségével minden, a pályázati kiírásnak megfelelő felsőfokú tanuló havi 6 000 Ft önkormányzati ösztöndíjban részesül!

**www.repcevidék.hu**

ONLINE IS OLVASHATÓ!

# Európai mobilitási hét Nemesládonyban

Nemesládony is csatlakozott az Európai mobilitási hét rendezvénysorozathoz. Az időjárás kegyes volt hozzánk és élvezhettük a nap kínálta

báhhata, a későbbiekben pedig könyvtári napokon használhatják a gyermekek. A délután folyamán futóverseny várta a gyerekeket és a felnőtteket egyaránt. Majd a lurkók kerékpár ügyességi versenyeken mérhették össze tudásukat, ahol minden korcsoport képviseltette magát. A napot a díjak átadása, valamint a tombola sorsolása zárta. Értékes tárgyak kerültek kisorsolásra, minden olyan résztvevő közt, aki leadta autóját-



lehetőségeket. A meghirdetett programokra szép számmal összegyűlt a falu apraja és nagyja. A rendezvény megnyitóját követően bicikli túrára indult a lelkes társaság. Erdei utakon, jó hangulatú kirándulásban lehetett részünk. A közel 10 km-es távot még a legfiatalabb résztvevők is gond nélkül teljesítették. Visszatérve a rendezvényterre, finom vadpörkölt várta a kellemesen elfáradt túrázókat. Az Önkormányzat a mobilitási héttel kapcsolatban kiírt pályázatnak köszönhetően három új kerékpárt vásárolt a falu számára. Ezeket a nap folyamán bárki, kedve szerint kipró-



nak forgalmi engedélyt és vállalta, hogy aznap nem használja autóját. Köszönjük minden kedves lakónak a részvételét!

**Pietrowskiné Végh Andrea**

## Tisztújítás a Farkas Sándor Egyletben

Október 9-én tartotta tisztújító közgyűlését Csepregen a Farkas Sándor Egylet. Az elnökség mandátumának lejártát bejelentve, a korábbi elnök jelezte, hogy nem kívánja újra betölteni e megbízatást, de szükség esetén más tisztségét vállal.

A közgyűlés az egylet elnökének Haizler Ákost, elnökhelyettesnek Vasvári Imrénét, titkárnak Sági Ferencet, pénztárosnak Munczi Józsefnét, elnökségi tagnak Kovács Antalné választotta. A ciferacsoport vezetője továbbra is Kemény Lászlóné, az olvasóköri csoport

pedig Sági Ferenc. A megválasztott elnökség nevében Haizler Ákos megköszönte a bizalmat. Továbbra is várja a tagság aktivitását, és jelezte, hogy szívesen várunk új tagokat - vidékieket is - egyesületünkbe.

**igás**

**CSEPREGI KAZÁN**

Fatüzelésű kazánok Szalmatüzelésű kazánok

**Kazánok 30 - 100 kw-ig készítése egyéni igények szerint!**

**Horváth Antal György**  
9735 Csepreg, Bercsényi u. 27.  
Tel./Fax: 94/366-165, 06 70/275-7213  
E-mail: csepregikazan@freemail.hu  
www.kazan-gyartas.hu

**PRIVATE SENIOREN BETREUUNG**

Seniorenhilfe stundenweise, tageweise bei Ihnen zu Hause, dh. eine ausgebildete, persönliche ehem Krankenschwester mit Herz und Erfahrung.

Tel: 0036 30 7740 316

**ELLENŐRÍZTETTE MÁR GÁZKÉSZÜLÉKEIT A TÉL ELŐTT?**

Gázkészülékek szervizelése, épületek gázvezetékek szerelése, átalakítása!

**Csemesz Gábor**  
gázvezetékek és készülék szerelő mester  
gázműszaki- biztonságtechnikai felülvizsgáló  
**+36 94 358 868, +36 30 245 1221**

# PÁLYAVÁLASZTÁS, TOVÁBBTANULÁS? ISMERI A SZERSZÁMKÉSZÍTŐ SZAKMÁT?

**Fémipar csúcsa!**

**Duális képzés!**



**Precizitás**

**CNC megmunkálás**

**Hiányszakma**

**Esztergálás**



**Forgácsolás**

**Köszörülés**

**Gépészet**

**21. századi  
környezet**

**Marás**

**Juttatás,  
ösztöndíj!**



**Jöjjön el tanműhely látogatással egybekötött  
Nyíltnapunkra november 27-én a csepregi Nádasdy-ba!**

**További információ az Uniriv Kft., Facebook oldalán!**

# Új vezető a büki Nestlé élén

**– Örvedetes, hogy az elmúlt években folyamatosan fejlődik a Nestlé Bükön, mellyel számos helyi és környéken élő polgár megélhetését biztosítják. Milyen célokkal, tervekkel vette át az igazgatói székét, várhatóak -e további bővítések?**

– Mindenekelőtt köszönöm a lehetőséget a bemutatkozásra és hogy elmesélhetem történetem a Nestlé Purina Bükü Gyárba való megérkezésik. Egy új országba és üzletágba való belépést sosem lehet szimplán csak pár mondattal leírni, nincs ez másként az én esetemben sem.

Immáron közel 25 éve dolgozom a Nestlénél, melyből több mint 18 évet Hollandián kívül, különböző országokban töltöttem. Ebből az elmúlt 8 év a Nestlé Észak-Amerikai régiójában telt, 3 év az Egyesült Államokban, a fennmaradó idő pedig Kanadában. Annak ellenére, hogy igazán élveztük az eltöltött időt az óceán túloldalán, a családom és én is szeretnénk volna visszatérni Európába családtagjainkhoz és barátainkhoz. Észak-Amerikából általában évente maximum 1-2szer látogattunk haza és ahogy idősödünk egyre inkább éreztük, hogy szeretnénk többször látni szüleinket Hollandiában. Ez sokkal inkább megvalósítható, ha Európában élünk.

Mindezeket figyelembe véve üzleti szempontból vagy egy másik gyárigazgatói pozíciót kerestem (mint a korábbi beosztásom is Kanadában), vagy egy ezzel egyenértékű pozíciót a cégen belül. Az üzleti igények alapján a büki gyárigazgatói poszt elérhetővé vált Kai neveztése által. Természetesen nem tudok a felsővezetés nevében beszélni a "miért"-ről és a "hogyan"-ról, de mint ahogy azt tudjátok, jelenleg én töltöm be ezt a szerepkört. Mindebben részben szerepe van annak, hogy korábban dolgoztam már a büki gyárban, részben pedig a jövőbeli lehetőségekkel kapcsolatos. A Nestlé Purina, mint ahogy eddig is, továbbra is a gyáregység fejlesztési lehetőségeire fókuszál. Az elmúlt évek nagyszerű teljesítménye a csapat részéről jelentős beruházásokat tett lehetővé, melyet az üzletág is szeretne tovább

folymatni. Mindezek ismeretében az a lehetőség, hogy egy kimagasló teljesítményű csapattal dolgozhatok érdekessé tették számomra ezt a lehetőséget.

**– A környező településen élők még keveset tudnak Önről, mondana magáról pár gondolatot, melyet adott esetben egy állásinterjú során árulna csak el?**

– Pár gondolat magamról. Hollandiában, Bussum városában születtem és nőttem fel. A gimnázium után Wageningen tanultam tovább Hollandia keleti részén. Mivel tanulmányaimat követően magas volt a munkanélküliség az or-



szágban, így a következő 1 évben egy hajófel-újító cégnél dolgoztam, mivel már korábban is érdekeltek a klasszikus fa hajók és azok kézi megmunkálása. Ezután az év után labor technikusként helyezkedtem el a Quaker Oats állateledelgyártó cégnél IJmuidenben, Hollandiában. Az azt követő 6 évben a cég tulajdonjoga többször változott, míg végül a Nestlé Purinához csatlakozott. Ezalatt az idő alatt az én szerepköröm is folyamatosan változott minőségügyi, gyártási és beszerzési területen, majd megkaptam a lehetőséget az első külföldi munkakörre, amit el is fogadtam. Így költöztünk Bükre feleségemmel és 5 hetes babánkkal, hogy a minőségbiztosítási és az akkori alkalmazási csoporttal dolgozzak. 3 évvel később a franciaországi Vauche-ba költöztünk, mert kineveztek a Nestlé Purina nedves gyárainak európai TAG menedzserévé. Ezekután 5 évet töltöttünk az Egyesült Királyságban, egy kis időt Sudbury-ben, majd a fennmaradó részt a központban New Malden/Croydon városokban, mint a törvényeségi megfelelésért és minőségért felelős személy. Ezen európai időszak után költöztünk Kaliforniába, hogy minőségbiztosítási igazgatóként

dolgozzak a Nestlé fagyalt üzletágában, napi szinten élvezve a kiváló Häagen-Dazs és más, Nestlé által gyártott fagyik fantasztikus ízét. 3 év után utunk London városába Ontarioba vezetett, hogy gyárigazgatóként dolgozzak a Nestlé helyi fagyalt gyárban. Az ott eltöltött 5 év után néhány héttel ezelőtt tértünk vissza Bükre.

**– Milyen elvárásokkal érkezett Bükre, szakmai kihívásnak tekinti életének ezt az állomását?**

– Mint ahogy említettem, már korábban is dolgoztam Bükön, így tisztán emlékszem azt itt eltöltött szép emlékekre és arra, ahogy a gyár akkoriban kinézett. Habár tudtam, hogy az egység az elmúlt évek alatt jelentős fejlesztéseken esett át, mégis ledöbbsentem mikor megérkeztem és láttam azt a hihetetlen változást, amit a csapat véghez vitt. Csak gratulálni tudok mindenkinek, aki részt vett ezekben a fejlesztésekben. Lenyűgöző látni az elmúlt évek eredményeit.

Belépve a gyárba nemcsak az épület és a modern technológia, de a csapat eredményei is magukért beszélnek. Hihetetlen számok és egy igazán büszke csapat egy letisztult vezetéssel a Nestlé Purina szervezeten belül. A kihívás a csapat számára és számomra is most az, hogy hogyan váljunk egy JÓ eredményekkel rendelkező JÓ csapatból, KIVÁLÓ eredményeket hozó KIVÁLÓ csapatból, felismerve azt, hogy a világ folyamatosan fejlődik, ezáltal magunkat is folyamatosan fejleszteni kell azért, hogy versenyképesek maradhassunk. Mindez akkor valósulhat meg, ha mindannyian, mint egy nagy csapat dolgozunk együtt, erős meggyőződéssel azzal kapcsolatban, amit csinálunk és mind ugyanúgy akarjuk.

**– Egy igazán felelősségteljes pozíciót tölt be, számos közvetlen kolléga mindennapi feladatait kell átlátnia egy eddig is ismerős, ám most ismeretlen környezetben. Nem érzi hátránynak, hogy jelentős távolságra dolgozik most a hazájától?**

– Annak ellenére, hogy mind a magánéletben, mind a munkában fantasztikus időt töltötünk el Észak-Amerikában, külföldi tapasztalatainkra alapozva az, hogy most visszaköltöztünk Európába sokkal inkább élhetőbb számunkra. A büki szerepkörömről nézve igazán remélem, hogy az, hogy már korábban is dolgoztam a gyárban egy kis előnyt adhat nekem. Még mindig emlékszem néhány magyar szóra, jelenleg is vannak olyan kollégák a gyárban, akiket korábban ismertek és a magyar kultúra sem áll távol tőlem. A különböző országokban szerzett tu-

 **Tisztelt Ügyfeleink!**

Tájékoztatjuk Önöket, hogy

**2018. november 10-én,**  
(szombaton) és  
**2018. december 1-jénre,**  
(szombaton)  
az ügyfélszolgálat, valamint  
a pénztár nyitva tartását  
szüneteltetjük.

*Szíves megértésüket kérjük!*

Soproni Vízmű Zrt.

dás és tapasztalat segít majd abban, hogy együtt képesek legyünk megerősíteni gyárunk pozícióját.

**- A világ számos pontján érvényesül az ember az angol nyelv tudásával, egy ekora cégcsoport életében sincsen ez másként, azonban a magyar nyelvet köztudottan nehéz elsajátítani. Tervezi jobban megismeri Magyarországot és megtanulni a nyelvünket?**

- Abszolút úgy gondolom, hogy ha külföldön élsz, legalább a szándéknak meg kell benned lenni arra, hogy elsajátítsd az ország nyelvét. Egyszerűen azért, mert ez segíthet az eligazodásban a mindennapi életben. Mondanom sem kell, hogy a magyar nyelv az egyik legnehezebb a világon, így első kézből állíthatom, hogy egy bonyolult nyelv egy nem anyanyelvű személy számára igazán nehezen elsajátítható, mint ahogy ezt a korábbi tapasztalatom is mutatja a nyelvvel kapcsolatban. Még ennyi év után is emlékszem néhány szóra, bár mióta 2002-ben elköltöztem Magyarországról egyáltalán nem gyakoroltam a nyelvet. Ennek eredményeképpen csaknem nulláról indulok, de a szándék megvan bennem az újrakezdésre...sőt, már el is kezdtem a magyar nyelvleckéket. Természetesen szeretném Magyarországot is jobban megismerni, hiszen mindannyiunknak tudnia kell, hogy milyen gyönyörű országban is élünk, így boldogan fedezem fel onnan, ahol 2002-ben abbahagytam. Fantasztikus út áll előttünk.

Már nagyon várom a közös munkát a büki csapattal...boldog vagyok, hogy itt lehetek!

yde



## Internetes közösségi pont nyílt Csepregen

Tablet, okostelefon és laptop várta az internet nyújtotta előnyökre kíváncsi időseket Csepregen, a Községi Szolgáltató Házban működő Digitális Jólét Program Pontban. Szeptember 29-én egy tucat érdeklődéssel teli nyugdíjas polgár várta a bemutatót és programismer-



tető rendezvényt, ahol lehetőségük nyílt a vezetőknélküli internetelérésre alkalmas eszközöket is kipróbálni. Vlasich Krisztián, Csepreg város polgármestere kiemelte, a városközpontban három DJP Pont fejlesztése valósulhatott meg, s ennek köszönhetően, azok számára is elérhetővé válik a világháló, akik nem rendelkeznek saját számítástechnikai eszközzel. Mint fogalmazott, az internetelérési pontok szakmai mentorai segítenek elsajátítani a webes szörfölés rejtelmeit, valamint az egész főtérrel lefedő kültéri wifi hálózatra való csatlakozásban is segítséget

nyújtanak a felhasználóknak. Az eseményen Draskovics Éva a Szébb Holnapért Közhasznú Egyesület szakmai mentora tartott tájékoztatót az időseknek, akik a csepregi hírekről, aktualitásokról olvastak az interneten, vagy éppen a receptek és a kertészet rejtelmeit tanulmányozták

a keresőoldalak segítségével. A pályázati támogatásnak köszönhetően ezenkívül három helyszínen várják a városban az érdeklődőket. Így a szolgáltatásokat igénybe vehetik a Szébb Holnapért Közhasznú Egyesületnél a Községi Szolgáltató Központban a Szé-

chenyi tér 29. szám alatt, az UTIRO Térségfejlesztő Egyesületnél a Kossuth utca 1. szám alatt, de a Város Önkormányzata által biztosított közösségi internet hozzáférési pontot is használhatják a Széchenyi tér 31. szám alatt a Petőfi Sándor Művelődési Sportház és Könyvtárban. A három pont létrejöttével a teljes főtérrel és a Promenádon is biztosított egy kód felhasználásával az internetes hozzáférés, akár saját okos telefonról vagy számítástechnikai eszközről is Csepreg városában – zárta szavait a városvezető.

KM

# EREDICS GUMISZERVÍZ

**Csepreg, Kossuth L. u. 38.**  
**+36 94 365 948**  
**+36 30 227 9432**  
**eredicsgumi@freemail.hu**

## NE FELEJTSE! 7 °C alatt gumi csere!

# Téligumi akció! Bomba árak!

- Személy-, és teher mezőgazdasági abroncsok
- Gumiszerelés
- Centírozás
- Abroncsjavítás
- Alu,- és acélfelni javítása és forgalmazása

## • Simaság

### Simaság: Író-olvasó találkozó

Október 11-én, író-olvasó találkozó keretében nálunk járt Horváth Nikolett, alias VakVagány. A lány, aki nagy handikeppel indult az életbe, legyőzve súlyos betegségeit, elfogadva az ebből kialakult vakságát, rengeteg szenvedés, megannyi küzdelem után jutott el ideig. Niki ma már olyan pozitív éleztzémlelettel



bír, hogy mindannyian tanulhatunk tőle. Kedves lényéből áradt az életigenlés, a szeretet, a humanum és nem utolsósorban a humor. A találkozó moderátora, egykori főiskolai csoporttársa Molnár Barbi volt.

Niki nagy szeretettel beszélt nagymamájáról, anyukájáról és a Lili nevű labradorról, aki hú társa, védelmezője, akivel évek óta „mancs a kézben” járnak. Elmondta, hogy szerinte az ember életében minden okkal történik és a sötétség ismerete nélkül sosem tudnánk értékelni a fényt. Niki élete megpróbáltatások sorozata volt, ám „ezzel vagy ennek ellenére” vált egyre jobb emberré, akinél a hűség, a szeretet és az őszinteség nem csupán elcsépeelt szavak. Eddig két könyve jelent meg, az Öröm ABC és a Kutyaszív szeretet című kötetek. A megyei lapban szerdánként jelennek meg írásai, ezekben is a márnak élés művészetére, a carpe diem-re tanít, arra, hogy kár rágódni a múlton és felesleges lamentálni a jövőn.

Köszönjük Niki, hogy harminc évesen, mint bölcs tanítómester szólál hozzánk! **Haller E.**

# Biztonságos haladás

## ELKÉSZÜLT A CSEPREGI KERÉKPÁRÚT

A Rákóczi utca teljes hosszában alakították ki a biciklis forgalom számára jól használható, biztonságos úthálózatot. Városképi szempontból is esztétikus fejlesztés utómunkálatai fékeződhetnek be a napokban, elkészült az osztott gyalog- és kerékpárút, de a kerékpáros sáv és nyom kialakítása is megtörtént, valamint az áthelyezett buszből kivitelezése is befejeződött.

A részletekről Vlasich Krisztián, Csepreg város polgármestere számolt be, aki kiemelte, fontosnak tartották a biztonságos kerékpáros közlekedés feltételeinek megteremtését, és a városon átmentő között környezetének esztétikus rendezését is. A fejlesztésnek köszönhetően az utca

ter, megköszönve Ágh Péter a térség országgyűlési képviselőjének támogatását, valamint a projektben résztvevők szakmai munkáját.

A város első embere elárulta azt is, hogy a fejlesztési ütemterve a városnak a projektől függetlenül tartalmazza az utca fásítását és a most fel nem újított járdáinak teljes térkövezését is, mely feladatokat a Városgazdálkodás szakemberei fognak majd elvégezni a következő esztendőben.

Az utcában zajló fejlesztések sora, itt még nem ér véget, hiszen a jövő esztendőben a terveknek megfelelően a Magyar Kormány támogatásával a Rákóczi utca belterületi szakaszát is



páratlan oldalán teljes szélességében megújult, és kerékpárúttal bővült a járdaszakasz, mindezek mellett az összes ingatlan előtt aszfalt burkolatú kocsik beállókát alakították ki.

A 153 millió forintos pályázati forrásából megvalósuló beruházás keretében újonnan került kialakításra az egykori malom épülete előtti buszmegálló is, térköves buszváróval. A közel egy kilométer hosszú létesítményt minden olyan tartozékkal ellátták, mely fontos eleme a zavartalan közlekedés biztosításának, így a megfelelő útburkolati jelek, korlátok sem maradhattak el – ismertette a beruházás elemeit a polgármes-

ter, megköszönve Ágh Péter a térség országgyűlési képviselőjének támogatását, valamint a projektben résztvevők szakmai munkáját.

A Rákóczi utca mellett a Széchenyi tér egy szakasza, a Petőfi utca egy része, valamint a Kószegi utca fog teljes hosszában megújulni, összesen 2240 méteren végeznek majd el átfogó felújítást, hiszen a visszamaradt követően két új réteget építenek be, de a szegélyeket, forgalomtechnikai elemeket is javítják majd. A következő évben tehát újabb beruházások és felújítások várhatóak a Rákóczi utcában. **KM**

**TŰZIFA** +36 30/9372 128  
**ÉRTÉKESÍTÉS**  
 Technikai azonosító AA5836709

**FŰRÉSZELT ÉS HASÍTOTT MÉTERFA**  
 ömlesztett köbméter  
 25 - 33 cm méretben

Schmidt Bt., Sopronhorpács, Dózsa Gy. u. 18.

**Lina OPTIKA-FOTÓ**  
 Csepreg, Széchenyi tér 11.

**SZEMÉSZETI MAGÁNRENDELÉS**  
 Csepregen az Egészségházban

**SZERDA: 15.00-17.00**  
 Bejelentkezés: 06/94/365-962  
 vagy az Optikában!

# Traktoros nap

ISMÉT A TRAKTOROKÉ VOLT A FŐSZEREP SOPRONHORPÁCSON

Immáron harmadik alkalommal került megrendezésre ez a hagyományteremtő rendezvény, amely sajnos szeptember 8-án a rossz időre való tekintettel nem valósulhatott meg. Az időjárás aztán kegyes lett hozzánk, és sikerült bepótolni a rendkívüli népszerűségnek örvendő programot szeptember 29-én. Reggel 8 órakor kezdődött a felvonuló traktorok regisztrációja. Közülük többen a

is visszaért a pályára, megkezdődtek az ügyességi és gyorsulási versenyek a nagyszámú, vállalkozó kedvű traktorosok között. A versenyek alatt és után ismét alkalma adódott kicsiknek és nagyoknak kipróbálni a John Deere traktorokat, melyek száma az idén már háromra nőtt, ezzel még több jelentkező élhette át a modern járművek vezetésének élvezetét. A nap folyamán lehetőség volt lán-



meghirdetett versenyekre is jelentkeztek. Az elmúlt évekhez képest kevesebb résztvevővel, de hasonló dudaszóval indult meg a felvonulás a falu utcáiban. Az út mellett sorfalat álló és integető nézők száma is emelkedett. Ezt bizonyítja az a tény, hogy évről évre egyre népszerűbb lesz ez a nem mindennapi esemény. Mikor a konvoj utolsó járműve

gos, palacsinta, pattogatott kukorica, hot-dog és hamburger vásárlására. A kisebbeknek arcfestő kedveskedett szívből szívből mintákkal. Az eredményhirdetéssel a délutáni programok lezáródtak, de a traktorokat még meg lehetett tekinteni a serlegek és oklevelek kiosztása után is. A nap egy jó hangulatú utcabállal zárult.

Igler Patrícia



**BÚTORHÁZ**  
**Fiore**  
www.fiorebutor.hu

**Szombathely, Körömdi u. 89.**  
(Citroën szalon helyén), Tel.: 0620/275-1818  
Nyitva tartás: H-P: 9.00-17.30, Szo: 9.00-12.30

**ÁLLÓ FOGASOK, FALIKÉPEK, ÜVEG DOH. ASZTALOK**  
**FORGÓSZÉKEK, FÜRDŐSZOBA BÚTOROK**  
**NAGY VÁLASZTÉKBANI**  
Fenyő hosszabbítható  
gyerekágy 86.700 Ft

**Akciós Dóri konyha** 149.900 Ft  
**79.900 Ft**

**Berta étkező 6.szem.** 158.600 Ft  
**105.700 Ft**

**Paulina II. kanapé** 163.700 Ft  
**109.100 Ft**

**Bartek íróasztal** 28.400 Ft  
**18.900 Ft**

**Skandináv sarok** 190.900 Ft  
**127.300 Ft**

**Nílus II. rugós francia ágy** 94.400 Ft  
**62.900 Ft**

**Panel 4 szem. étkező** 82.400 Ft  
**54.900 Ft**

**Sara kanapé** 85.200 Ft  
**49.990 Ft**

**Panka gyerekágy** 37.400 Ft  
**24.900 Ft**

**Lance 2 szem. étkező** 39.500 Ft  
**26.300 Ft**

**Kari T 160 gardrób** 103.100 Ft  
**68.700 Ft**

**Lorenzo nappali sor** 456.300 Ft  
**104.200 Ft**

**Frimon 160 gardrób** 103.100 Ft  
**68.700 Ft**

**Emil háló (gardrób+ágykeret)** 104.900 Ft  
**49.990 Ft**

**Mars I. szekrény sor** 200.900 Ft  
**139.900 Ft**

Az akció november 30-ig, illetve a készlet erejéig tart! Részletekről érdeklődjön üzletünkben! A képek illusztrációk!

# A Madárvárta lakói... (2.)

Ha Tömörd neve elhangzik egy-egy társaságban, sokaknak egy gyerekkori élmény, egy kirándulás, a Kéktúra állomása vagy a Madárvár jut eszébe. Folytatjuk a lakók bemutatását!

Az egyik közösségi oldalon érdekes és izgalmas beszámolókat olvashatunk dr. Gyurác Józsefnek, a Chernel István Madártani és Természetvédelmi Egyesület elnökének tollából. Töle idézzük az írásokat, melyek a 20 éves megfigyelések eredményeit rögzítik. A különleges látogatókról a Répcevidék olvasóinak is tudnia kell!

## A citromsármány (Emberiza citrinella)

Domináns énekesmadár a vizsgált területen. Összesen 3584 példányt gyűrtünk az őszi vonulási időszakokban 1998 és 2017 között. A legtöbbet (382 példány) 2003-ban, a legkevesebbet (8 példány) 1998-ban gyűrtük. Az éves fogások nem mutattak sem növekvő, sem csökkenő tendenciát 2001 és 2017 között. A citromsármány őszi vonulása szeptember elején kezdődött a 2001-2017-es időszakban. A vonulási



csúc szeptember második felére (szeptember 14 – 27) esett, de október második felében (október 10 – november 1) is volt egy határozott vonulási hullám. Az utolsó madár befogásának dátuma november 19 (2000) volt. Néhány áprilisban és májusban gyűrt helyi fészkelő valószínűleg áttelelt a vizsgált területen. A visszafogott madarak aránya 3% volt 2005-ben. A visszafogott madarak leghosszabb minimum tar-

tózkodási ideje 89 nap volt. A Tömördön gyűrt citromsármányok több mint 40 %-át a cserjés gyepnövényzetben fogtuk be.

## Az énekes rigó (Turdus philomelos)

Domináns énekesmadár a vizsgált területen. Összesen 2545 példányt gyűrtünk az őszi vonulási időszakokban 1998 és 2017 között. A legtöbbet (245 példány) 2011-ben, a legkevesebbet (21 példány) 1998-ban gyűrtük. Az éves



fogások lényeges növekvő tendenciát mutattak 2001 és 2017 között. Az énekes rigó őszi vonulása szeptember elején kezdődött, vonulásának csúc szeptember második felére (október 1 – 15.) esett a 2001-2017-es időszakban. A visszafogott madarak aránya 5 és 10% volt, ami évente jelentősen változott. Az augusztusban gyűrt helyi fészkelő állomány madarai szeptember közepéig elhagyták a vizsgált területet, míg az októberben érkező madarak november elejéig gyorsan elvonultak Tömörd környékéről. Az utolsó madár befogásának dátuma november 9 volt (2001.) Tizenkettő Tömördön gyűrt példány került meg külföldre, 8 Olaszországban, 4 Franciaországban. Egy Lengyelországban gyűrt énekes rigót fogtunk vissza Tömördön. A Tömördön gyűrt énekes rigók több mint felét a sűrű bokrosban fogtuk be.

## A fenyvescinege (Parus ater)

Ún. járulékos (közepesen gyakori) és irrupciós (csak egyes években vonul át és fogjuk be kiugróan magas számban a vizsgált területen) énekesmadár a vizsgált területen. Összesen 967 példányt gyűrtünk az őszi vonulási időszakokban 1998 és 2017 között. A legtöbbet (379 példány) 2012-ben, de nem fogtunk egyet sem 1998-ban, 2003-ban, 2011-ben, 2013-ban és 2015-ben. Az éves fogások nem mutattak sem növekvő, sem csökkenő tendenciát 2001 és 2017 között. A fenyvescinege őszi vonulása szeptember elején kezdődött, amit egy nagyobb vonulási hullám követett szeptember 3 és 12 között, valamint egy kisebb szeptember 23 és október 5 között a 2001-2017-es időszakban. Az első madár befogásának dátuma augusztus



9 (2012), az utolsó fogásé november 9 (2000) volt. A gyűrt madarak közül egyet sem fogtunk vissza Tömördön, ami arra utal, hogy a fenyvescinege csapatai nagy valószínűséggel még a gyűrés napján tovább vonultak. Egy Szlovéniában fiókaként gyűrt madarat fogtunk vissza Tömördön 2005-ben. A Tömördön gyűrt fenyvescinegék több mint 80%-át a cserjés gyepnövényzetben fogtuk be.

ksza

## SZERSZÁM és CSAVARBOLT BÜK

### SZERSZÁMKÍNÁLATUNK:

Villany szerelő, épületgépész, autószerelő, lakatos, asztalos, kőműves, burkoló és festő szerszámok

### ELEKTROMOS KISGÉP KÍNÁLATUNK:

Saroksziszolók, köszőrük, körfűrészek, dekopírfűrészek, ütve fűrók, csavarbehajtók, kompresszorok, hegesztőgépek

### KERTI GÉP GÉPKÍNÁLATUNK:

Fűnyírók, fűkaszák, láncfűrészek, házi vízművek, szivattyúk, fahasogatók, hintafűrészek

### CSAVAR KÖTŐELEM KÍNÁLATUNK:

Fa, forgácslap, gipszkarton és metrikus csavarok, rozsdamentes termékek, menetes száraz tiplik, dübelek, egyéb rögzítés technika.

### KENŐANYAGOK, MEZŐGAZDASÁGIGÉP ALKATRÉSZEK, MŰHELY FELSZERELÉSEK, PÓTALKATRÉSZEK.

Bük, Kossuth Lajos u. 44.

Mobil: +36 30/659-00-65

Nyitva tartás:

Hétfő-Péntek: 8-17, Szombat: 8-13



## TŰZIFA ELADÓ

Kályhakész és 1 méteres hasított, kiváló minőségű tűzifa (tölgy, bükk, akác) kedvező áron eladó!  
Kiszállítást is vállalok!

**Pup Tűzifa**  
**+36 30/979-56-38**



## HOLLER KÁRPITOS

Bútorok, -autók kárpitozása  
antik bútorok  
kárpitozása, matracok varrása.

---

**Holler Tamás kárpitos**  
**06 30 843 4682**



9463 Sopronhorpács,  
Petőfi Sándor utca 26.  
E-mail: hollerkarpitos468@gmail.com

## Jubiláló költők

A Répce-vidéki antológiában szereplő poéták közül négyen is: Bükki Attila, Vecsersei Zoltán, dr. Pusztay János és Sárvári László is idén töltötte be 70. életévét. Mindegyikük jelenleg is alkot, s hamarosan újabb kötetek várhatók.

Költőink doyenje, Lötkös Antal viszont már a 90. évét töltötte be nem rég, hiszen 1928. október 20-án született Górbán. Pannonthalmán érettségizett, majd ugyanott teológiát végzett. A Rákosi-diktatúra idején, 1952-től MÁV pályamunkásként dolgozott.

1956 végén Svájcban kapott menedékkjogot. A Genfi Egyetemen diplomázott magyar-latin-francia szakon. A Genfi Könyvtár tudományos munkatársa lett, illetve a Könyvtárosképző Intézetben tanított. Szakirodalmi munkássága mellett rendszeresen megjelentetett verseket, meséket, elbeszéléseket, irodalmi paródiákat is.

Főbb munkái magyar nyelven: A kistűcsök története (Róma, 1959); A Csempész (novellák, Róma, 1962); Bagoly mondja (paródiák, Genf, 1977); Góri krónika (Sárvár, 1992); Búbos pityer vasi madár (Sárvár, 1998.) Van-e az arkangyalok sisakján tollbokréta? (Bp, 1998.) stb. Franciául: 500 éves a genfi nyomda (Genf, 1977.) ; A Genfi ösnyomtatványok katalógusai (Genf, 1978, 1982.) stb.

Mindnyájuknak jó egészséget és eredményes alkotómunkát kívánunk.

SF

## Az 56-os hősekre emlékeztek

Tiszteletteljes megemlékezésre és csendes főhajtásra invitálta a város polgárait Csepreg Város Önkormányzata, akik október 22-én késő délután emlékeztek meg az 1956-os Forradalom és Szabadságharc 62. évfordulójára.

Az ünnepi megemlékezésnek a Petőfi Sándor Művelődési, Sportház és Könyvtár Színházterme adott otthont, ahol Csepreg Város Fúvószerekarának tagjainak közreműködésével vette kezdetét a műsor.

Szarka Anikó, a Gazdasági és Városfejlesztési Bizottság elnöke emlékező beszédében hangsúlyozta: „1956-ban a hatalom gyakorlásának

soha nem élt diktatúrában. Arra kérte az emlékezőket, hogy: Ne csak 1956 hőseire emlékezzenek, hanem az 1956 előtti hétköznapi emberekre és a 33 évig a szovjet diktatúrában élő 1956 utáni nemzedékre is!”

A bizottsági elnök emlékező beszédét követően a Hangraforgó Együttes idézte fel az 1956-os eseményeket zenés formában. Visszaemlékezésük is azt a visszavonhatatlan tényt sugallja, hogy nekünk, a ma emberének őseink tetteit nem szabad sosem elfelednünk.

A Sipos Bea és Faggyas László alkotta vers-énekítő együttes előadását követően a megem-



sztaáni módszerei közül a legszörnyűbb az állami szintre emelt terrorizmus volt, ami nemcsak a mindennapok ellehetetlenítését jelentette, hanem a valós vagy vélt politikai ellenfelek fizikai megsemmisítését is, a vélt lakosság büntető-táborokba való hurcolását, vagy kivégzését. Aki ma diktatúráról beszél Magyarországon, az meg

lékezés koszorúit és mécseseit helyezte el Vlasich Krisztián polgármester és a képviselő testület tagjai, a civil szervezetek vezetői, intézményvezetők és a hozzátartozók a Büszkeséggpont emlékműnél és a csepregi fegyveres összeesküvés emléktáblájánál.

KM

## KORMÁNYABLAK BÜK

Amiért eddig utazott, intézze Bükön!  
Bük, Torkos sor 3.

### Okmányirodai ügyintézés:

- Személyi igazolvány
  - Lakcím kártya
  - Jogosítvány
  - Útleveél készítés
  - Autó átíratás
- 
- Anyasági támogatás
  - Családi pótlék igénylése (nevelési ellátás/iskoláztatási támogatás)
  - Gyermekgondozási segély (GYES) igénylése
  - Gyermeknevelési támogatás (GYET) igénylése
  - Egyéni vállalkozással kapcsolatos ügyintézés
  - Ügyfélkapu regisztráció
  - Diákigazolvány

#### Nyitva tartás:

Hétfő: 7:00 – 17:00

Kedd: 8:00 – 16:00

Szerda: 8:00 – 16:00

Csütörtök: 8:00 – 18:00

Péntek: 8:00 – 14:00



## SZABÓ SÍRKŐ KFT.

Bő, Petőfi u. 15.

Iroda: 06 30 37 28 409

06 30 92 79 407

Telephely: 06 30 73 02 414

Tel./fax: 06 94 386 191

E-mail: szabosirko@gmail.com

web: www.szabosirko.hu

GRÁNIT-, MÁRVÁNY-, URNA SÍREMLÉKEK,  
KRIPTÁK, PÁRKÁNYOK, KERÍTÉS FEDKÖVEK,

OLASZORSZÁGBÓL IMPORTÁLT  
1. OSZTÁLYÚ GRÁNIT!

2019 tavaszára rendelt  
síremlékeket  
2018-as áron vállaljuk!



Vas Megye  
kártyára  
10-20%  
kedvezmény

Érvényes: 2018. 10.12-től 12.22-ig. Részletekről érdeklődjön bemutató termünkben!

Széles szín és formaválasztékkal várjuk kedves  
ügyfeleinket bemutatókertünkben BŐBEN!

Tisztelettel: Szabó Jenő kőfaragó

## • Csepreg

### Már nagyon várják a lakók - megújul a Petőfi utca útburkolata

Újabb évtizedes hiányszóra tesz pontot a városvezetés, hiszen Vlasich Krisztián polgármester ígéretének megfelelően, tovább folytatódik az önkormányzat, út- és járda felújítási programja, a ciklus kilencedik



utcaja újul meg még idén ősszel. Oláh Imre képviselő, már jó ideje szorgalmazza az utca felújítását, hiszen fontos és forgalmas közlekedési útvonal a Petőfi utca ezen szakasza. Tavaly áprilisban úgy döntött a városvezetés, hogy a pályázatot nyújtanak be a Belügyminisztériumhoz, melyet Ágh Péter országgyűlési képviselő segítségével pozitívan bíráltak el. Mintegy 15 millió forint támogatási forrás mellett, több mint 5 millió forint önkormányzati önerővel kezdődhetett meg a munka az utcában. A felújítás az önkormányzati útszakaszt érinti, a Kőszegi utcai kereszteződéstől az utca végéig. A burkolat helyreállítását megelőzően a víz- és szennyvíz bekötések cseréjét már korábban a város elvégeztette. Oláh Imre képviselő hangsúlyozta, a munka már elkezdődött, ezt jól mutatja, hogy a csapadékvíz elvezető árkok kiépítése és jó karba helyezése már megtörtént a kivitelező részéről, melyet a helyszíni bejárás során megtekintettek. Az útfelület előkészítését követően tervezetten november hónapban elkészülhet az új aszfaltburkolat is, mely minden bizonnyal a lakók és az erre közlekedők nagy meglegedésére szolgál majd – fogalmazott a testület tagja, aki szívügyének tekinti a lakosság által jelzett problémák mielőbbi orvosolását.

KM

# Fejlesztések sora valósul meg Répcevisen...

Egy évvel ezelőtt egy TOP-os pályázat keretében 58 millió forintot nyert Répcevis önkormányzata, melynek célja az önkormányzati épületek energetikai korszerűsítése a XXI. századi elvárások tükrében. Ennek lefutásáról, a kivitelezésről, és a település mindennapjairól beszélgettem Hollósi Péterrel, Répcevis polgármesterével. „A Répcevis Község Önkormányzatának tulajdonában álló ingatlanok funkcionáló, hosszú fenntarthatósággal bíró épületek, amiket a pályázat segítségével korszerűsítettünk. Ebben a körbe három épület került bele, egyik maga az önkormányzat épülete, a másik az óvoda, a harmadik pedig közösségi tér és könyvtár, ami valójában a Kultúrotthon jelenti. Mindhárom épület más-más adottságokkal rendelkezik, az önkormányzat épületének például már megvolt a külső hőszigetelése, így itt belső munkálatok folytak. A belmagasságot csökkentettük gipszkartonozással, hőszigeteléssel, valamint a fűtőkorszerűsítés történt meg, ami kazáncserét és hőfokszabályzó beépítését jelenti, továbbá az épülethez csatlakozó szárnyépület hőszigetelését és nyílászáró cseréjét is sikerült kivitelezni. Hamarosan megtörténik a napelem rendszer kiépítése is, ami a saját elektromos áramszükséglet megtermelését segítené. Az óvoda felújítása ennél sokkal komplexebb feladat volt, hiszen ott az összes nyílászárót cserélnünk kellett. Itt is megtörtént a külső hőszigetelés, a földem hőszigetelés, a kazán és radiátorcserével a teljes fűtőkorszerűsítés, és ide is került napelem.

A Kultúrotthon esetében is volt már egy megkezdett energiaracionalizálás, mert ott a nyílászárók már előzőleg cserélve lettek, viszont nem

volt hőszigetelése az épületnek. Ez pótolva lett, hiszen nemcsak a falak, hanem a földem is kapott szigetelést, hogy felfelé se szökjön a meleg. Ebben az épületben is megtörtént a kazáncseré, itt viszont nem lesz napelem, mert nincs akkora áramfogyasztása, hogy megérje a rendszert kiépíteni. Teljesen akkor lesz kész a projekt, ha az óvoda tetejére is felkerül a napelem, reméljük, hogy ez minél hamarabb megtörténik.

A Pákác patak medrének rendbetétele sajnos rajtunk kívülálló okok miatt nem történt meg. Egy részét sikerült társadalmi munkában iszapmentesíteni és a medrét kiburkolni. Ennek a

munkának a befejezéséhez reméltünk állami támogatást, pályázatot is benyújtottunk, de sajnos nem nyertünk. Jelen pillanatban a mederben nincs víz, de ez bármikor megváltozhat. A patakban van egy olyan szakasza, ahol egy görbület miatt fel tud torlódni a víz, ez is gondot jelent. Ezt jó lenne kiegyenesíteni, de nem önkormányzati tulajdonban van a terület, jelenleg is folynak a tárgyalások a teletulajdonosokkal. A villámárvíz óta eltelt 8 évben a patakmedret iszapmentesítettük, de a folyásfőnek mélyítés nagyon nehéz, gépi munkát igénylő feladat. A kivitelezőnk is megvan, de

amíg nem rendeződik a tulajdonviszony, nem tudjuk elindítani a vízjogi engedélyezési eljárást. Reméljük, hogy nem következik be olyan váratlan esemény, havárca, ami felülírna a dolgokat és a vészhelyzet elhárítási terv -a védelem érdekében- megkívánná a meder azonnali kiegyenesítését. Viszont megkapta a falu a nem konsolidált településeknek ígért lakosságszám arányos támogatást, melynek az első részletéből 2014-ben megtörtént Petőfi és a Fő utca aszfal-



**COMPUTER SZERVIZ**  
**Tatár Lóránd**  
 számítógép szerelő és karbantartó  
**+36 20 425 7762**  
 E-mail: lorand540@gmail.com

**SZALA - MALER Kft**  
**+36 30 5407 509**  
 e-mail: szala.maler@gmail.com  
 web: www.kozsegifesto.hu

- festés, mázolás • tapétázás • homlokzat felújítás • hőszigetelés
- ablak-ajtó csere után javítás • beázás-penészfolt javítás
- parkettázás • parketta csiszolás • lakkozás

tozása, a második körös támogatásból 2017-ben a járdafelújítás. Az itt felszabadult betonlapokból szeretnénk most a vízelvezető árkok medrét burkolni. A támogatás másik feléből aszfaltoztattuk a Szent János utca egy körülbelül 300 méteres szakaszát. A jövőben több helyen is tervezünk infrastrukturális fejlesztést, ilyen lesz többek között a Fő utcában a 2002-ben épült, de mára megsüllyedt csatornazakaszok javítása, valamint aszfaltszőnyegét kap a Szent János utca Répce felőli kijáratának egy közel 180 méteres szakasza, a buszforduló és a nemesvisi temető bejárata.

A közvilágítást is fejlesztjük, a sportöltöző, a kerékpáros pihenő felé és a játszótéren is lesz világítás, valamint a Szent János utcában a Répce híd felé meghosszabbítjuk a közvilágítást. Idén volt a centenáriuma az első világháború lezárásának, és az abból az alkalomból állított emlékművet újítottuk fel. Igyekszünk kényelmessé, élhetővé, rendezette tenni a falut, de ennek ellenére nem tudjuk megállítani a lakosságszám csökkenését. Több, mint 20 üresen álló lakóház van most a faluban. Jelenleg az időseket és a 18 év alattiakat tudjuk szociálisan támogatni. Sajnos az óvodánk működése mindig pengeélen tándol, de nagyon ragaszkodunk hozzá. 2007-ben fájó szívvel be kellett zárunk az iskolát, mert nem volt megfelelő létszám a működtetéséhez. Az alacsony lakossági létszám ellenére több civil szervezet is működik a faluban, ilyen a Tűzoltó Egyesület, a Sportegyesület, és a Pákác menti Hagyományörző és Faluszépítő Egyesület, akik töretlen lelkesedéssel virágosítják és rendben tartják a települést. Büszkeségünk, hogy vannak olyan hagyományaink, melyeknek nem tudjuk a kezdetét, de a mai napig közösen ünnepeljük. Ilyen az Anyák napja, és a Tisztelet és megbecsülés napja, amikor a 60 év felettiakat ünnepeljük. Teljesen civil kezdeményezésre alakult ki a Faluszépítő Egyesület Falukarácsonya, a Sportegyesület rendszeresen szervezi a Pünkösdi Kupát, az egyházközség pedig a Családi Napot. Vannak falut megmozgató eseményeink, ilyen a májusfaállítás, májusfa kitancolás, nyárbúcsúztató parti, idén a foci-vb jegyében közös meccsnézés, és még sok minden más. Szerencsére nem unatkozunk!"

Zsoldosné H. Kati

## Falunap Sopronhorpácson

2018. szeptember 8-án egy meghatározó esemény zajlott Sopronhorpácson.

A falu és a (régén önálló településként létező, mára már a Község részeként tekintendő



Lédec által megismert) szlovákiai Lédec (Ladice) község közötti testvér települési kapcsolat kiépítésének céljából megrendezésre kerülő lédeci nap valósult meg a két község részvételével. A program a Bethlen Gábor Alap által kiírt

ve. A szépen gondozott kis parkban megkoszorúzták az emlékművet, majd Egresits József önkormányzati képviselő tartott egy rendkívül meghatározó beszédet, melyen felelevenítette Lédec történetét. Az ünneplő tömeg tovább sétált a vendéglő udvarára, ahol folytatódott a délutáni programok. A színes műsort Talabér Jenő polgármester nyitotta meg, majd Barcza Attila Sopron és környékének országgyűlési képviselője is köszöntötte a falu lakosságát és a vendégeket, végül Farkas György, Ladice polgármestere is megköszönte a meghívást. A beszédek után a két polgármester aláírta a Testvértelépülési Együttműködési Megállapodást, mely megalapozza egy szoros baráti kapcsolat kialakulását, fenntartását a két település között. A kapcsolat által megismerik egymás életét, szokásait, mely több generációra, akár örökre is szólhat. A délután folyamán fellépett még Csepreg Város Fúvózenekara, Sopronhorpács mazsorett csoportja, a Szentirmay Elemér Vegyeskar, az undi Veseli Gradišćanai Kultúrcsoport, és a felvidéki hagyományörző csoport. A napot egy hajnalig tar-



pályázaton elnyert támogatás révén valósult meg. A nap Kovács Pál atya két nyelven tartott litániájával kezdődött a lédeci kápolnánál, ahova meghívást kapott Ladice Község polgármestere Farkas György, és a helyi Hajnalkert hagyományörző csoport valamennyi tagja. A mise után a helyiek megvendégelték a jelenlévőket, majd a tömeg elvonult a lédeci emlékműhöz, de szigorúan, a hagyományoknak megfelelően, az úton egy feldíszített létrát keresztbe cipel-

tó bál zárta Galavics László közreműködésével. Köszönetet szeretnénk mondani a szervezőknek, a Bethlen Gábor Alapnak, a résztvevőknek, és mindazoknak, akik hozzájárultak ahhoz, hogy sikeres legyen ez a nap.

Igler Patrícia

Megvalósult a Magyar Kormány támogatásával



**BÜKFÜRDŐ MOST TÖBBET AD!**

**GYÓGYFÜRDŐNK MELLETT PRÓBÁLJA KI ÉLMÉNYFÜRDŐNKET IS, AHOVÁ A BELÉPÉS MOST CSAK PLUSZ 500 FT\*!**

[www.bukfurdo.hu](http://www.bukfurdo.hu)

\*2018. szeptember 17. és december 15. között az eddig gyógyfürdő belépőt vásárló felnőtt vendégeink mindössze plusz 500 Ft-ért vehetik igénybe az élményfürdő szolgáltatásait.





Lökkös Antal

### Góri emlék

Csepregi Molnár Józsefnek

Mezítábl jártunk –  
apáink  
gatyában arattak –  
ürgelyukas dűlőutakon át  
löttyögtettük az ebéd levesét  
félve-futva nehogy  
seggbeverjen minket  
a déli harangszó.

Fiatalúr, tanítónk  
vakációs fia  
meg a Niki-uraság  
fehér nadrágban jártak  
mint a csepregi fagyaltos  
csöngetős biciklijén.

Nagyokat köszöntünk ha éppen  
nem sikerült a félrelépés,  
hisz ők voltak a nemzet,  
mi voltunk a nép.

Nem furcsállom én –  
ötven év után –  
ma sem a dolgot,  
s ha Gentben, az utcán  
fehér nadrágost látok  
szívesen félreállok,  
ha meg kalap van a fejemen,  
azt is megemelem.

(Új Látóhatár, 1987. 4. sz. 469. o.)

# Avartaposó túrával búcsúzott az „indián nyár” Csepregen

„Itt van az ősz, itt van újra,  
S szép, mint mindig, énnem.  
Tudja Isten, hogy mi okból  
Szeretem? de szeretem.”  
/Petőfi/

Az erdő, a mozgás és a természet szerelmeseit  
2018. október 20-án Avartaposó túrára hívták a  
szervezők. Lelkes, vidám csapat verődött össze a  
regisztrációnál, a Bene-kúti forrásnál. Az időjárás is

kápráztatta a természetjárókat. Vidáman taposták  
az avart és közben egymással beszélgettek. Zize-  
gett a talpuk alatt a sok levél, s valóban lehetett  
hallani a „lehulló levelek lágy nesztét”. A 12 km-es  
túra útvonalca: Új-Benekút forrás - Rottermann kert -  
Tilos erdő- Tömörd és vissza a Csepregi hegyre. A  
túrán több pihenőhelyet érintettek az „avartapo-  
sók” és feladatokat is kellett megoldani. Ezeknél a  
pihenőhelyeknél a csepregi boros gazdák borral,  
musttal, őszi gyümölcsökkel, terményekkel kínálták



kedvezett, hiszen kellemes „indián nyárban” ta-  
poshatták az avart a túrázók. A barangolók között  
sok olyan ismerős arc volt, akik a Négy évszak  
minden túráján részt szoktak venni. Sok volt a gye-  
rek is, akik szüleikkel együtt menetteltek végig a tá-  
vot. Az erdő gyönyörű színeiben pompáztott és el-

a kiruccanókat. Tömördön a langalló kóstolás  
sem maradhatott el. A túra végén, a csepregi sző-  
lőhegyen a Néber - Tóth pincénél lehetett megpi-  
henni. Mesélt az őszi erdő, aki odafigyelt megér-  
tette, hogy miit.

**Horváthné Pados Teréz**



# ÚJ ŐSZI KOLLEKCIÓ!

CIPŐK, TÁSKÁK, SÁLAK  
NAGY VÁLASZTÉKBAN!





**Csepreg, Széchenyi tér 11.,  
Tel.: 0620 232 4220**

**Nyitva tartás:**  
H-P: 8.00 - 12.00 13.30 - 17.00  
Szo.: 8.00 - 12.00 V: Zárva

# 19. Borkirálynő választás

2018. szeptember 28-án volt Kőszegen a Borkirálynő választás. A címért ketten versengtek. Ez a rang egy évre szól és a nyertes egy évig képviseli Kőszeg és térsége borászati hagyományait. Az egyik pályázó Kutrovits Andrea csepregi óvónő volt. Mikor meghallottuk mi, Csepregi Borhölgyek és a Csepregi Hegyközség boros gazdái, hogy Andrea lett Kőszegen 2018-ban a Borkirálynő nagyon örültünk. Titkon bízunk is benne, hiszen látszott rajta, hogy komoly az elhatározása és sokat tett is a cél érdekében. Büszkéek voltunk rá, de büszke volt rá Csepreg városa és mindenki, aki ismerte. Andrea néhány kérdésemre szívesen válaszolt.

**- Mikor és miért határozta el, hogy indulni szeretné a kőszegi Borkirálynő választáson?**

- A 2017. évi Erzsébet napi újbor bemutatón döntöttem el, hogy indulni fogok a következő borkirálynő választáson. Nagyon megfogott, hogy a színpadon állva szép ruhában finom borokról, hozzáértően beszélt a borkirálynő, és a műsor után beszéltem Petrával, ő pedig néhány mondatban említette ennek a menetét.

**- Milyen feladatokat kellett megoldani, hogyan tudtál felkészülni rá?**

- A felkészülésben nagyon nagy segítségemre volt az előre kiküldött „tananyag”, de ezen kívül édesanyám jegyzeteibe is belenéztem, illetve a boros gazdák és borhölgyek is nagyon sok segítséget nyújtottak mind elméleti, mind gyakorlati téren. A színpadon 11 feladatot kellett megoldani, és bevallom, néhányban nagyon elfáradtam, hiszen a gyorsaság is számított. Első feladatom

egy otthon elkészített kötény volt, melyre hírméssel mintáztam rá a kiadott feladatot (Borkirálynő 2018. K. A.) A feladatok még a következőek vol-



tak: szőlőlevél fűzés, vaktérképen borvidékek bejelölése és zászlós boraik említése, bor-tótó, boros hordó részeinek megnevezése és bekötött szemmel hiányosságok megrajzolása, éneklés közben csizma tisztítás, borfelismerés, bor-sajt párosítás,

bekötött szemmel borászati eszközök felismerése, lopózás, és fröccs készítés.

**- Milyen feladatok várnak rád?**

- A borbarát hölgyekkel és elnökökkel egyeztettem a közelebbi feladatokról. Az első a kőszegi szüreti felvonulás volt, ami hatalmas élmény volt számomra, hiszen az első borkirálynői köszöntésemet hatalmas tömeg előtt tehettem meg. Részt vettem a kőszegi Orsolya napi vásáron, de részt fogok venni majd az újbor bemutatáson, és a hamarosan megrendezésre kerülő borbálon is. Ezen kívül alkalmam lesz borkóstolóra menni, borbírálatokon részt venni, tehát izgalmas időszakok elé nézek, és nagyon várom, hogy Kőszeg 19. borkirálynőjeként öregbítsem a város borainak hírnevét.

A kőszegi szüreti felvonuláson a Csepregi és a Kőszegi borhölgyek és néhány csepregi borosgazda büszkén mentünk Andi után, hallottuk Kőszeg főterén nagyon ügyes bemutatkozását.

Reméljük, ha eltelik, az 1 év a Csepregi Borhölgyek sorába láthatjuk majd.

Gratulálunk Andrea!

**Horváthné Pados Teréz**  
Csepregi Borhölgy

**CSEPREGI PÉKSÉG ÜZLETE:**  
9735 Csepreg, Széchenyi tér 2.  
9730 Kőszeg, Rákóczi u. 4.

**Keresse termékeinket  
üzletünkben és mozgó  
pékáru boltjainkban!**

**Kenyerek**  
**sós és édes péksütemények**  
**egyedi és különleges pékáruk**

**ŐSZI AKCIÓ!!!!**  
Toló-és nyílókapu motorizációk

**-15%  
Kedvezmény!**

**Hörmann garázkapuk**

**-20%  
Kedvezmény!**

Minőség, megbízhatóság!!

Az akció érvényes: 2018. november 30.-ig.

**„X” Kft.** 9700 SZOMBATHELY HUNYADI ÚT 11.  
TEL.: 94/501-289 20/9222-830  
WWW.XKFT.HU INFO@XKFT.HU

## • Csepreg

### Megkezdődött a Malomkert megújítása

Október 10-én startolt el a kivitelezés, s látványos földmunkákkal kezdődött meg a Csepreg zöld szívének megújítása. A helyszíni bejárásón Vlasich Krisztián, Csepreg város polgármestere és Szarka Anikó, a Gazdasági és Városfejlesztési Bizottság elnöke mutatta be a város nagyszabású fejlesztését. A Malomkert revitalizációjával látványos fejlesztés valósulhat meg a városban, kezdte a zöld város program ismertetését a városvezető, aki hangsúlyozta, fontos, hogy a pihenni, kikapcsolódni vágyók méltó körülmények között vehessék igénybe Csepreg legnagyobb parkját, mely a jelenlegi beruházásnak köszönhetően számos új funkcióval is bővül majd. Minőségi, virágos zöldfelületet alakítunk ki, a tér délkeleti felében sármentesített, zúzottköves burkolattal ellátott parkoló jön létre, melyet sétány köt össze a középontban álló térköves burkolatos rendezvényterrel. A fás, árnyas téren a park színtöltje egy zenepavilon lesz, mely helyi asztalosmester keze munkáját dicséri majd.



Szarka Anikó bizottsági elnök kiemelte, hogy a helytörténeti szempontból is jelentős lelet, az Árpád-kori földvár hangsúlyosabb szerepet kap a megújult Malomkertben, tájékoztató tábla mellett, szegélyezett gyalogút veszi majd körbe a teret, de megújul, és térköves borítást kap a Nádasdy utcába torkoló sétány is, ahol új padokat és hulladékgyűjtő edényeket helyeznek ki. Ping-pong asztal állítanak, valamint térköves kitelepülő teret hoznak létre és kerékpártárolóból sem lesz hiány. Vlasich Krisztián polgármester kiemelte, a Magyar Kormány Terület- és Településfejlesztési Operatív Program pályázatán százmillió forint támogatást nyert el Csepreg városa. Ebből a forrásból a sportlétesítmény előtti park helyzete hosszú évtizedek után végre rendeződik, hiszen minden szempontból korszerű, szép és hangulatos közpark, valamint igényes rendezvényter várja majd az aktív kikapcsolódásra, vagy a városi programokra kilátogató, szórakozásra vágyó csepregi polgárokat. A fejlesztés – pozitív támogatást követően – a tervek szerint itt még nem ér véget, hiszen további tervei vannak a városvezetésnek a Malomkerti Sportlétesítmény komplex fejlesztésére - zárta szavait a város első embere. **KM**

# Tizenöt éve dolgoznak a szebb holnapért

Másfél évtized – ennyi ideje már, hogy Csepreg város közéletének tevékeny részese a Szebb Holnapért Közhasznú Egyesület. Az, hogy tizenöt év milyen sok idő, az is megmutatja, hogy az egyesület október 20-án, a szombaton megtartott jubileumi rendezvényére az alapító tagok már nem huszoneves fiatalságuk felhőttségében, hanem kisgyermekük és szívük választottja társaságában érkeztek. 2003. október 20-án tíz lelkes csepregi fiatal közreműködésével alakult meg az egyesület, mind a mai napig aktívan

programok mellett a Csepregi Palacsinta Fesztivált is együtt szervezik a várossal karöltve. A jubiláló egyesületet egy borkülönlegességgel köszöntötte Horváth Gábor városi képviselő, a Családügyi, Kulturális és Ifjúsági Bizottság elnöke és felesége Horváth Edina. Szarka Anikó városi képviselő, a Gazdasági és Városfejlesztési Bizottság elnöke egy Balaton csokoládé szeletekből kirakott tortával lepte meg az egyesületet, mosolyt csalva ezzel sokak arcára. Kóbor Károly az egyesület támogatója, egy nagy Törtley pezsgővel



részt vállalnak Csepreg kulturális közéletében. Rendezvényeik az egész évet lefedik, szórakozást és kikapcsolódást garantálva a kicsiknek és nagyoknak egyaránt, számos rendezvényt szerveznek a várossal, de más civil szervezettel is közösen. Nagyon alkotni csak összefogva, közösen lehet, amint az ünnepben is a legszebb és legfontosabb az együttlét - mondta Vlasich Krisztián egyesületi elnök ünnepi beszédében. Az ünnepségen az elnök felidézte a kezdeteket, az alapítás pillanatait, majd a 15 évben elért eredményekről, célokról, s a jövő feladatairól is beszélt. Köszönetet mondott a tagságnak azért a fáradhatatlan önkéntes munkáért melyet az elmúlt másfél évtizedben végeztek, de köszönetet mondott az együttműködő szervezeteknek, intézményeknek és a támogatóknak is, hogy segítették munkájukat. Beszédében úgy fogalmazott meghatározó szervezetté váltak az elmúlt másfél évtized alatt, hiszen a városi gyermeknap, a Holnapért Kistérségi Labdarúgó Kupanap, a Répcementi Napok-Csepregi Búcsú, és a Mikulás a főtéren gyermekváró programmal lenne kevesebb a város, ha annak idején nem jön létre az egyesület. De létrejött, s ma már a felsorolt

lepte meg a tagokat, de Maximovics Zsuzsanna az egyesület pártoló tagja is nagy örömet okozott Vlasich Krisztián elnöknek, hiszen egy szép pohárral és teli finomságokkal lepte meg a jubiláló egyesületet. A jubileumi rendezvényen a szervezők meglepetés műsorral és sztárvendéggel is kedveskedtek az egyesületi tagoknak, és minden meghívott vendégnek, hiszen Rosta Géza interaktív gyermekműsora után a Groovehouse együttes csapott hatalmas bulit az iskola aulájában. A kétezres évek elején fénykorát élő formáció slágereit kívülről fújta mindenki, hiszen ez időtáiban kezdte meg tündöklő működését is az egyesület. A meglepetés műsor után felvágták a 100 szeletes egyesületi fényképekkel díszített tortát, melyet az egyesület vezetősége vágott fel és osztott szét a tagságnak és hozzátartozóknak. Meglepetésekből ezután sem volt hiány, egy, az elmúlt tizenöt év pillanatait összefoglaló kisfilm vetítésével okoztak vidám, s olykor megható pillanatot minden szemelő tekintetnek. A napot egy látványos show zárta az égbolton, tűzijátékkal koronázták meg a másfél évtizedes születésnapot a Szebb Holnapért Közhasznú Egyesület tagjai. **KM**

**OLVASS MINKET ONLINE IS!**  
www.repcevidek.hu

# Jubileumi érettségi találkozó

Kellemes őszi nap ragyogó fényei tündököltek október 20-án, amikor a csepregi Nádasy Tamás Középiskola udvarán, folyosóján és az egykoron volt osztályteremben összes hajjú régi diákok gyülekeztek osztálytalálkozóra. Meghajoltak a múlt emlékeit őrző udvaron, körülnéztek,



**Takács Lajosné Etelka néni, matematika tanárunk**

keresték a diákzsivajt, és a tanáraikat. A falakról tablók sokasága tekintett rájuk és az ifjú arcon megjelent a kérdés: miért vagytok Ti itt? És, a most is vidám, sok szép időt megért társaság válasza az lett: MERT EZ A MI ISKOLÁNK IS VOLT –itt tanultunk magyart, matematikát, sok minden mást, és mezőgazdasági gyakorlatot. Ez volt a jó hírű IV.B amely 1968-ban végzett az akkori Gimnázium és Mezőgazdasági Szakközépiskola szakmai alapokat adó osztályában. Az akkor 26 végzett, jobbra állattenyésztést és annak gyakorlatát tanult fiúból és lányból 16 fő jött össze az 50 éves érettségi találkozóra. Négyen már sajnos soha többé nem jöhetnek el. A többi távol

maradók pedig jobbra egészségügyi okok miatt nem tudtak jelen lenni. Tanáraink közül 4 főt köszönthettünk közöttünk nagy szeretettel. Igazgatónk, osztályfőnökünk, és számos jó tanárunk emlékét pedig örökre megőriztük.

Az osztályfőnöki óra azzal kezdődött, hogy Dörner Kornél, az iskola jelenlegi igazgatója minden lényeges, az iskolát érintő dolgot ismertetett. Jó volt hallani, hogy ez a Répce-menti szellemi „műhely” mennyi tudással, és kiművelt növendékkel gyarapította a környék, és az or-

és családjairól. Örömmel vettük tudomásul egymás sikereit. Az iskola udvarán felállított kopjafa őrzi az eddig elhunyt oktatók emlékét. Közösítettük tiszteletünket előttük. Rájuk és osztálytársainkra emlékezve, elhelyeztük a megemlékezés és tisztelet virágait, valamint a közelgő Mindenszentek alkalmából a lelkük üdvéért mondtunk el egy imát.

Az iskolában eltelt idő végeztével a társaság átvonult az ugyancsak itt végzett Csepregi László vendéglőjébe. A jó ízű ebéd elfogyasztása



**A kopjafánál**

szág igényeinek szükségletét. Magunkon túl, néhányunk itt végzett gyermeke, vagy unokája is bizonyíthatja ezt. A találkozó ezt követő részében a jelen levők beszámoltak az eddig eltelt évek szakmában töltött élményeiről, életútjukról,

alatt tovább folytatódott az együtt eltöltött idő kellemes felemlégetése, az élmények idézése. Jól éreztük magunkat, és a végén azt határoztuk el, hogy a találkozót ezentűl 2 évente tartjuk.

**Dr. Nikl János**

**VAS-MŰSZAKI ÜZLET**  
Csepreg, Széchenyi tér 14.  
Tel.: 06 94/365 014

**PÓCZA KERESKEDŐHÁZ**  
Bűk, Széchenyi u. 2.  
Tel.: 06 94/358 802

**STIHL** **VIKING**

**STIHL! Motorfűrészek, sövénynyírók, benzines és elektromos gépek.**  
Adalékok, olajok, láncok, vezetőlemezek, reszelők...

**KANDALLÓK KÁLYHÁK, füstcsövek, rostélyok.**  
Alágyújtós, koromtalanító, samottliszt...  
Katlanok, üstök, abáló kosár...

**KERTI SZERSZÁMOK, fejszék, hasítók, fűrészek, szalagfűrészlapok, ásók, lombseprűk**  
széles választékban!

**Asztali hőszugárzók, olajradiátorok, infra hőszugárzók, vonal hőszugárzó, álló és fali konvektorok nagy választékban!**

**Munkavédelmi cipők, bakancsok, munkaruhák, kabátok, védőeszközök széles választékban!**

További információ: [www.poczaker.hu](http://www.poczaker.hu)

**SOPRON BANK BURGENLAND**  
Member of GRAWE Group

**Határtalan jövedelem**  
Dolgozzon vagy éljen bárhol, nálunk pénzügyei otthonra találnak.

**KŐSZEGI FIÓK**  
Várkör 6.  
+36 94 562 030

**SZOMBATHELYI FIÓK**  
Király u. 37.  
+36 94 506 670

[www.sopronbank.hu](http://www.sopronbank.hu)

## • Csepreg

### Felújították a hivatal előtti parkolókat

Elkészült a Csepregi Közös Önkormányzati Hivatal előtti új, térköves parkolóhely, mely ezentúl hét gépkocsi egyidejű parkolására biztosít lehetőséget, immáron esztétikus és rendezett körülmények között. Hárominé Orbán Erika, Csepreg város alpolgármestere úgy fogalmazott, a lakosság részére korábban



ban tett ígéretet arra vonatkozóan, hogy ez a fejlesztés még az idei évben megvalósul, s a Városgazdálkodás munkatársainak köszönhetően október 11-én be is fejeződött a kivitelezés, így az ígéret teljesült. A Kossuth utca elején a korábbi gyeprácsos burkolás eredeti funkcióját már elvesztette, hiszen a nem megfelelő alapozás miatt egyenetlenné vált a felülete, megállt rajt a víz. Így született döntés arról, hogy felújításra kerül, s a bontást követően acélhálalóval megerősített betonlapot építettek, majd azt térkövel burkolták, mely során egy rendezett és kulturált parkolóhely jött létre. Lakossági kérésre, még a felfestést is elvégezték a járda és a parkolóhelyek között figyelemmel arra, hogy a gyalogos közlekedés is mindig biztosított legyen. Ezentúl a felújításnak köszönhetően egy rendezettebb utcakép tárul elénk, ha hivatali ügyeinket intézzük, főleg ha autóval szeretnénk parkolni.

KM

**QUAL. HUNDEKOSMETIKERIN**

**KUTYAHÁZ  
KUTYAKOSMETIKA**

**9737 Bük, Kossuth u. 68.**  
**Tel.: 06/30 567-4540**

# Simasági falukirándulás

Szeptember utolsó szombatján az időjárás is kegyeiibe fogadta azt a mintegy ötvenfőnyi simaságit, akik az Önkormányzat hívó szavára jelentkeztek a falukirándulásra. A buszon történő elhelyezkedés után 8 órakor elindultunk. Egy kis szíverősítő után izgalommal teli várakozással tekintettünk a ránk váró nap elé. Utunk első állomása Herend volt, célunk pedig az őtani Porcelánmanufaktúra Zrt. meglátogatása. Tárlatvezető röviden vázolta a Porcelánmanufaktúra Zrt. mintegy 200 éves történetét. Az üzemet Stingl Vince alapította 1826-ban. 1899-től Fischer Mór vette át az irányítást, ami aztán fiai és unokája révén generációról-generációra öröklődött. A legújabbkori sikereik 1982-től datálódhatnak. Ekkor alakultt részvénytársasággá, innentől a tulajdonosi szerkezet is megváltozott, ma már a részvények 30%-a a munkavállalóké. 1999-ben épült fel a Látogatóközpont, más néven

ki ízlés szerint) valódi herendi csészében szervírozva.

Utunk második állomása a székesfehérvári Bory-vár volt. Ennek története 1912-be kezdődött, mikor is Bory Jenő megvásárolta a fehérvár melletti Mária völgyben azt az egyhektáryi területet, amin aztán 40 éven át dolgozott és alkotott. Minden nyáron át épített, a szobrait kapott honoráriumból fedezte az építés költségeit. Saját maga munkájával évről-évre bővítette, gazdagította, díszítette az építményt. A vár részei az alsókert, a rózsakert és művészgaléria, az elefántudvar, a képtár és a százoszlopos udvar. A vár kazamatájától a toronyig 30 méter a szintkülönbség. A várban található 7 torony, 30 helyiség és 3 műterem. Mindenütt szobrok, képek, régiségek, műtárgyak láthatók. Az oszlopos udvar körbefutó folyosóin a magyar történelem nagyjait ábrázoló szobrokat láthattunk. (királyok, főpapok szobrai) A művész



Simaságiak a Bory-várnál

Porcelánium. 2014-től újdonságként 3D-s filmeket is vetítenek a látogatóknak, mi is megtekinthettünk egy ilyen kisfilmet. A tárlatvezető segítségével áttekinthettük a porcelánkészítés technológiai folyamatait, az alapanyagoktól, a formázáson, az öntésen, az égetésen át az utolsó simításokig, a mázolásig illetve a festésig. Találkoztunk az ott dolgozókkal is, akikről többen érdeklődtek munkájuk felől. Elmondták, hogy a herendi a világ legnagyobb porcelánmanufaktúrájaként működik. Prioritásuk továbbra is a hagyományok tisztelete, a tradíció és a kézműves technológia. Ma már főleg amerikai és japán megrendelésre készítik a szebbnél szebb dísztárgyakat, virágmintákat, tálakat, csészéket stb. Az 1964 óta működő Porcelánműzeumban megcsodálhattuk a különböző motívumokkal és mintákkal díszített gyönyörű tárgyakat, Nekünk legjobban a Viktória, a Rothschild és az Apponyi mintájú készleteik tetszettek. Egyedi figurák közül pedig az oroszlanos, teknősbékás, nyulas, lovas és kutyás figurák nyerték meg a tetszésünket. A látogatás végével az Apicius kávézóban fogaszthattunk el egy finom kávét (vagy teát, ki -

saját kétkézi munkájában sokan kételkedtünk, de amennyiben mégis így történt az az alkotó elhivatottságára és megszállottságára vall. E vár megtekintése után Székesfehérvár belvárosában volt szabadprogram, melyet ki-ki érdeklődés vagy kedve szerint tölthetett el. Volt, aki templomokat látogatott, köztük a Nepomuki Szent János templomot. Mások fagyilaltot ettek vagy éppen egy padon ülve süttették magukat a kellemes őszi napfényben. Útban hazafelé a csopakai Sziat-hegyen lévő borterazon vettünk részt egy borkóstolón. Innen gyönyörű kilátás nyílt a Balatonra és a tihanyi apátságára, nem utolsósorban a szépen művelt szőlőkre. A borkóstoló keretében tájékoztatást kaptunk a szőlőben folyó tradicionális művelésről és a pincében zajló kézműves munkafolyamatokról. Meltatták a kóstolandó borok tulajdonságait, értékeit, ízeit, zamátát. Összesen háromféle bort kóstoltunk. A vacsorát is itt fogyasztottuk el, mely mindenkinek nagyon ízlett. A késő esti hazaérkezés után a résztvevők véleménye megegyezett abban, hogy szép és tartalmas volt a kirándulás.

Haller E.

# Fontos az idős emberek megbecsülése

Hagyományos idős napok rendezvényére várta Csepreg Város Önkormányzat Képviselő-testülete, a Szébb Holnapért Közhasznú Egyesülettel és a nemrégiben alakult Szébb Holnapért Család és Karrierponttal karöltve minden kedves csepregi nyugdíjas polgárt szeptember 29-én, szombaton a művelődési ház színháztermébe. A megjelent vendégeket első ízben Szelestey László, a Család és



Karrierpont szakmai vezetője köszöntötte, s tartott tájékoztató előadást az iroda szakmai munkájáról és főbb célkitűzéseiről. A tájékoztató után Vlasich Krisztián, Csepreg város polgármestere köszöntötte kedves szavakkal a megjelent időseket, akik mint fogalmazott, egy hosszú élet munkáját és tapasztalatait tudhatják maguk mögött. Kiemelte, hogy hálával és köszönettel tartozunk nekik azért, hogy szorgalmukkal és áldozatukkal megteremtették nekünk azt, hogy tanulhassunk,

gyarapodhassunk, és az ő nyomdokaikba léphessünk. Egy életen át becsülettel dolgoztak, kerestek benne kenyeret, építettek benne hajlékot, összefogták a családot, s nevelték a gyermekeket. A városvezető arra kérte a megjelenteket, hogy ne szégyelljék a ráncikaikat, hiszen a ránc az a hely ahol a mosoly lakozik. A mosolygós arcú idős emberektől pedig a mi napjaink is szebbek lesznek- fogalmazott a város első embere. A közel egy óras est sztárfellépői Udvarhelyi Boglárka és Kautzky Armand volt, akiknek színvonalas előadásában felcsendültek a múlt század klasszikus zenéi és irodalmi művei. Egy-egy műsorszám között a páros férfitagja prózákkal kápráztatta el a közönséget, de humoros fordulatokból se volt hiány. Fináléként a nagy klasszikus, a

Nem csak a húszéveseké a világot adták elő a közönséggel közösen, majd a hatalmas vastaps eredményére a Budai nőtárk egyvelegéből hangzott el egy újabb örökbecsű. A rendezvényt követően egy frissítő itallra várták a kulturális szórakoztató est résztvevőit, amiben Vlasich Krisztián polgármester mellett, Szarka Anikó, a Gazdasági és Városfejlesztési Bizottság elnöke és Oláh Imre városi képviselői is kivette részét, s aktívan segítkezett.

KM

# Mézes napok

A Felsőbüki Nagy Pál Általános Iskola alsó tagozatosai idén az egészségéért témájának a mézet választották. Mesés méhek címmel nagyon szép rajzokon jelenítették meg, hogy mit jelentenek számukra a méhek, mennyire ismerik a méhek életét. A negyedikesek mesét is írtak az őket meghihető méhecskékről. A kiállításon a méz szépségápolásban megmutatkozó erejét és gyógyító hatá-



sát ismerhették meg az érdeklődők. Többen jeleztek az írásokban a méhek jótékonyágát is. Szorgos kis méhecskék készítettek méhecske röptetőt, festettek mézes-méhes bögrét és pólót. A Mézi tudja? című vetélkedőn ügyességüket és megszerzett ismereteiket is összemérték a 3-4. osztályos méhes csapatok. A mozgó méhkasban az 1. és 4. osztályosok zumbáztak, míg a 2. és 3. osztályosok a birkózás alapjaival ismerkedtek játékos formában. A méhek életéről, tevékenységéről és hasznáról filmet néztek a gyerekek és méhész beszélte meg velük a látottakat, hallottakat. Nagyon tanulságos volt, sok új ismerettel gazdagodtak! A hét zárása a mézkóstoló volt, ahol mindenki kedvére izelhetette a különféle ízű mézeket. A legkedveltebb idén a gesztenye és természetesen most is a chilis volt. Bizunk benne, hogy az ismeretek, amiket a gyerekek a programok során szereztek, egészségük védelmében is megmutatkoznak majd! Egészségére mindenkinek!

bsc



**AJÁNDÉKOZZON EGYEDI KÉPEKKEL  
FALINAPTÁRT KARÁCSONYRA!**

**CSEPREGI GYORSNYOMDA**  
Rendelés: 06 20 9113 596



## Gyógyszertár

Készlet és ügyelet a térségben

- Sanitas**  
Bük, Eötvös u. 6. Tel.: 94/558-399
- Szt. Péter**  
Sajtoskál, Rákóczi u. 40.  
Tel.: 94/388-168
- Üdvözítő**  
Csepreg, Kossuth u. 4.  
Tel.: 94/565-048

(Készlet esetén, ha a becsengetés után a gyógyszerész nem jön ki, fel kell hívni telefonon, s a bejelentkezést követően 25 percon belül jelentkezni fog.)

- Sanitas 9-14.00 ügyelet
- Sanitas 9-14.00 ügyelet
- Sanitas 9-14.00 készlet
- Sanitas 9-14.00 ügyelet
- Üdvözítő 17-20.00 készlet
- Üdvözítő 17-20.00 készlet
- Üdvözítő 17-20.00 készlet
- Üdvözítő 17-20.00 készlet
- Üdvözítő 17-20.00 készlet
- Üdvözítő 17-20.00 készlet
- Üdvözítő 17-20.00 készlet
- Sanitas 9-14.00 ügyelet
- Sz. Péter 17-20.00 készlet
- Sz. Péter 17-20.00 készlet
- Sz. Péter 17-20.00 készlet
- Sz. Péter 17-20.00 készlet
- Sz. Péter 17-20.00 készlet
- Sanitas 9-14.00 készlet
- Sz. Péter 9-14.00 ügyelet
- Sanitas 17-20.00 készlet
- Sanitas 17-20.00 készlet
- Sanitas 17-20.00 készlet
- Sanitas 17-20.00 készlet
- Sanitas 17-20.00 készlet
- Sanitas 9-14.00 készlet
- Sanitas 9-14.00 ügyelet
- Üdvözítő 17-20.00 készlet
- Üdvözítő 17-20.00 készlet
- Üdvözítő 17-20.00 készlet
- Üdvözítő 17-20.00 készlet

## Központi orvosi ügyelet

- Ügyelet hétköznap 16.00-7.00-ig
- Pénteken 13.00-7.00-ig • Hétfégen, ünnepnapokon: 7.00-7.00-ig
- Telefon: 94/358/558 • Bük, Eötvös u. 2/a. (a mentőállomás mellett)

## PROGRAMAJÁNLÓ

**November 9-én**, pénteken Horvátszidánytól Ólmodig: Szent Márton lampionos felvonulás.

**November 10-én**, szombaton 18 ó. Csepregen, a PSMSK-ban: Csepreg Város Fúvószene-

pályán: Csepreg-Szentgotthárd megyei I. o., Bőben, a Sportpályán: Bó-Szergény, 14 ó, Répcevis-Zsira, Sopronhórpács-Mészáros SE-Ágfalva megyei III. o. labdarúgó mérkőzés.



kara minősítő hangversenye. Közreműködik Csepreg Város Rózsaszírom Mazsorett Csoportja.

**November 11-én**, vasárnap Ólmodon: Szent Márton Búcsú.

**November 11-én**, vasárnap 10 ó. Zsírán, a sportpályán: Zsira-SVSE. megyei III. o., 13 ó. Bükön, a sporttelepen: Bükki TK-Ölbő KSK megyei II. o., 14.30 ó. Egyházasfalu-Fertőrákos megyei III. o. labdarúgó mérkőzés.

**November 17-én**, szombaton 18 ó. Csepregen, a PSMSK-ban: Erzsébet nap. Közreműködnek a Farkas Sándor Egylet színjátszói, citeráscai, énekesei és a hegyfalui Hancs Néptáncegyüttes. Az újbor bemutatása, megdaldása és kóstolása a Csepregi Borbarát Hölgyek Egyesülete és a Hegyközség gazdáinak közreműködésével.

**November 18-án**, vasárnap 13 ó. Csepregen, a Sport-

**November 24-én**, szombaton 16 ó. Bükön, a Sportcsarnokban: Bükki TK - SZESE Győr NB II-es női kézilabda bajnoki mérkőzés.

**November 24-én**, szombaton Horvátszidányban, a művelődési házban: Horvát est.

**November 25-én**, vasárnap 13 ó. Simaságon, a sportpályán: Simaság SE - Nagysimonyi megyei III. o. labdarúgó mérkőzés.

**November 29-én**, csütörtökön 15.30 ó. Bükön, a BMSK színháztermében: A kisvakond segít - bábjáték.

**December 2-án**, vasárnap településeinken: Az 1. adventi gyertya meggyújtása, egyes helyeken: Adventi hangverseny is.

**December 5-én**, szerdán településeinken: Mikulásváró foglalkozások, illetve Mindenki Mikulása, több helységben: Házhoz megy a Mikulás.

## BÜKI KUTATÓK ESTÉJE

Vas megyében már több éves hagyomány, hogy szeptember utolsó péntek estéjén-éjszakáján kutatók nyitják meg az intézmények kapuit, hogy az érdeklődőknek bemutassák érdekesebbnél érdekesebb kísérleteken, előadásokon keresztül a természettudományi ismereteket. A mi iskolánkban - Horváth István matematika-fizika szakos tanár kezdeményezésére, a természettudományi munkaközösség támogatásával - az idei évben hagyományteremtő szándékkal rendeztek büki kutatók bemutatókat az iskola tanulóit, szüleit és érdeklődőket várva. A meghirdetett program érdekesnek ígérkezett, így sokan kíváncsiak voltak a rendezvényre. Gyerekek és felnőttek hallgatták érdeklődve dr. Gyurácz József professzor előadását arról, hogy Hogyan beszélhetnek az állatok? Majd állathangok felismerő versenyen tették próbára magukat a gyerekek. Az előadást követően kiállítások nyújtottak ismereteket. Az aulában híres kutatók képeit, munkásságát mutatták be a tablók. A könyvtárban Rubik termékekkel ismerkedhettek a résztvevők, és felsős diákok által készített lego alkotások ejtették ámulatba az érdeklődőket. Horváth István, iskolánk tanára érdekes fizika kísérletekkel igyekezett közelebb hozni a fizikát a gyerekekhez. Bemutatta többek között, hogy a papír mindent elbír, még István bácsit is, megismerhették a gyerekek a perdület és a lendület fogalmát, hogyan lehet szívószállal a levegőben tartani a pingpong labdát. A kísérletek bemutatása után a gyerekek birtokba vették a kísérleti tárgyakat és kipróbálták azokat. Élmeny volt a gyerekeknek a fizika! A harmadik előadást Szeles Attila mutatta be, aki a csillagászati megfigyelési eszközökről beszélt a népes hallgatóságnak. Az előadást követő vetélkedőn a gyerekek nagyon ügyesek voltak. Az est zárásaként előkerült a távcső, mellyel a tiszta időben megfigyelték a gyerekek a csillagokat is.

A büki kutatók estéje nagyon sikeres rendezvény volt, bizunk benne, hogy a résztvevő gyerekek fizika óráin is tudják kamatoztatni az ott szerzett ismereteket.

bse

A részletek olvashatók a plakátokon, illetve a [www.visitbuk.hu](http://www.visitbuk.hu) • [www.csepreg.hu](http://www.csepreg.hu) és a [www.naturpark.hu](http://www.naturpark.hu) honlapokon.

A rendező szervek a műsorváltoztatás jogát fenntartják.

Tanfolyam indul: **STUBÁN AUTÓSISKOLA**

November 12.

Csepreg 16:30 óra  
Művelődési Ház

Bük 17:00 óra  
Dr. Horváth Tibor u. 56.

Tel: 06 20 457 5711

[www.stubanautosiskola.hu](http://www.stubanautosiskola.hu)

[www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu)

# ÜVEGEZÉS

**Vigh Kálmán üvegező**

- teljes körű üvegezési munkák, javítás
- hőszigetelt üveg készítés
- üveg és tükör megmunkálás

Csepreg, Jankovics u. 7.  
06 30/237 0362 - **KÉPKERETEZÉS**

Saving  
More Lives

# Csatlakozz

Európa legnagyobb biztonsági öv gyártó vállalatához,  
a sopronkövesdi Autoliv Kft.-hez  
**BIZTONSÁGI ÖV ÖSSZESZERELŐ** munkakörbe.

- Stabil, hosszú távú, innovatív munkahely
- 3 műszakos munkarend
- Azonnali munkába állási lehetőség
- Kiemelkedően magas bérezés és műszakpótlék, bónuszok
- Ingyenes, klimatizált céges buszjáratok 105 településről
- Gyors előrelépési lehetőség
- Folyamatos szakmai képzések
- Ingyenes orvosi vizsgálat, üzemorvosi ellátás
- Rendezett, tiszta, jól szellőző, légkondicionált csarnokok természetes napfényvel
- Kiváló minőségű ingyenes munkaruha és munkavédelmi felszerelések
- Munkahelyi ünnepek, események, sportolási lehetőségek

Jelentkezés hétfőtől péntekig 8 és 16 óra között  
a +36 30/268 6172 és a +36 99/536 852 telefonszámon.

A munka feltétele sikeres  
munkaalkalmassági teszt teljesítése.  
Tesztírás minden kedden 6.15-kor.

**Autoliv**

# LADAMANUFAKTÚRA



HEAVEN OF WOODS

facebook : ladamanufaktura

KEZMŰVES PALADÁK

EGYEDI KISBŰTOROK

FA AJÁNDÉKTÁRGYAK



EGYEDI KÉPPEL  
EGYEDI MINTÁVAL  
EGYEDI LOGOVAL



Tel : +36303023007

# Lina OPTIKA-FOTÓ

Csepreg, Széchenyi tér 11., tel.: 365-962

Ahány éves,  
annyi százalék  
kedvezményt kap  
szemüvegkerete  
árából!

A további részletekről érdeklődjön üzletünkben!

10% 20% 70%



# ANNIE WELL VEGYESKERESKEDÉS

ÉDESSÉG, TÉSztÁK, KONZERVEK

TARTÓS ÉLELMISZEREK

SÖRÖK, BOROK, KÁVÉK, ÜDÍTŐK

PAPÍR ÁRU, VEGYI ÁRU

**HOBBI ÁLLAT ELEDELEK  
ÉS FELSZERELÉSEK**

KUTYA, MACSKA, HÖRCSÖG, NYÚL  
HAL, TEKNŐS

NYITVA: H. - P.: 7.30 - 17.00  
SZO.: 8.00 - 12.00, V.: ZÁRVA

9737 BÜK, SZÉCHENYI U. 2.

# BÜKI TŰZIFA

Kiváló minőségű tűzifa  
(bükk, tölgy, akác, kőris)

10-11 hónapos  
termelésből.

Hasított méteres  
vagy igény szerint  
25-33 cm-es kályhakész  
formában, készletről,  
INGYENES  
SZÁLLÍTÁSSAL!

Bük 15 km-es körzetében.

06 70 553 0002

Hauer és Pethő Erdészeti és Falpari Kft.  
Nébih azonosító: AA6091512



Megújult arculattal, kibővült termék kínálattal várjuk kedves vásárlóinkat!

- TŐKE HÚS
- FÜSTÖLT TERMÉKEK

**AKTUÁLIS AKCIÓINKRÓL  
KÉRDEZZE ELADÓNKAT!**



Elérhetőség: Mesterháza, Petőfi u. 32., Tel.: +36 20 9914 037

Nyitva tartás: Szerda - Szombat: 9.00 - 18.00  
Vasárnap - Kedd: ZÁRVA